



Leon Jaworski, nuevo fiscal especial del caso Watergate.

## Escándalo y perplejidad

# Las dos grabaciones clave del «Watergate» han desaparecido

## Falló el magnetófono (nadie se lo cree) en la conversación Nixon-Dean

NEUVA YORK, 2.—(Del corresponsal de PYRESA, Félix Ortega).—La crisis adquiere aspectos tragicómicos. Para contentar a sus adversarios políticos, penplejos ante la desaparición de las dos grabaciones clave en el «asunto Watergate», Nixon ha nombrado político «como el pianista que toca el piano en un prostíbulo alegando ignorar lo que ocurre en él».

En el país de la super-... ha fallado un magnetófono en la Casa Blanca. Según la Administración, el día de la conversación entre Nixon y su ayudante John Dean, la clave de todo el asunto, el Presidente había mantenido otras seis horas de diálogo. Las cintas se agotaron y falló el mecanismo automático que trasladaría la grabación de un magnetófono a otro con cintas vírgenes. Precisamente ese día y sin que se hayan registrado otros fallos similares en todo el sistema. Pero el 23 de junio de 1972, tres días después de los arrestos de «Watergate», durante la hora de conversación entre el Presidente y Dean, se rompió curiosamente. En la Casa Blanca, una entidad que parece un reloj suizo por su precisión, donde los sistemas de comprobación de cualquier cosa se repiten cientos de veces, donde la precisión milimétrica es un orgullo de la casa, nadie se preocupó de archivar o comprobar la existencia de las cintas de contenido confidencial. Sólo ahora se llega a la conclusión de que no han existido, y toda la argumentación de Dean sobre la oferta presidencial de clemencia ejecutiva a los delincuentes que penetraron en «Watergate» a cambio del silencio, desaparece con ella. Si bien no se lo cree. Ha habido asesoramiento técnico en el asunto y ha exigido a la Casa Blanca que pruebe lo que dice. El país ha recibido una sorpresa. El senador Pearson, demócrata por Kansas, ha dicho mejor que nadie: «Estoy perplejo. Estoy sorprendido y creo que ya nada me sorprendería». Nixon, por su parte, ha recibido otro —otro más— serio golpe en su nivel de credibilidad. ¿Cómo satisfacer ahora a la población sobre «su» verdad de los acontecimientos? Casi imposible. Y si no se consigue, la crisis va a ser enloquecedora, porque las cintas han desaparecido cuando el país necesitaba como el comer crear en algo.

(Pasa a la página siguiente)

## Huelga por una palabrota del jefe

LONDRES, 2. (PYRESA). — Más de sesientos mineros se han declarado en huelga en Glastonbury a causa de que uno de sus jefes dijo un «taco» en el curso de una disputa. «Queremos que se nos respete», ha manifestado uno de los mineros en huelga, refiriéndose al lenguaje usado por el jefe Lddie Williams.

## DIECISEIS EJECUTADOS EN MARRUECOS

RABAT, 2. (Efe).—Han sido ejecutados los dieciséis condenados a muerte por el Tribunal Militar de Kenitra por delitos contra la seguridad del Estado, informa la agencia marroquí de noticias «M. A. P.»

## CINCO FUSILADOS EN PERSIA

TEHERAN, 2. (Efe-Upi).—Cinco personas condenadas a muerte han sido fusiladas por un piquete militar. Un Tribunal Militar había sentenciado a tres de ellos por traficar con estupefacientes y a otros dos por espionaje.

# Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración, Edición, Sección Mañana, 2.—Director: Carlos Sanz Alonso

VALLADOLID, viernes 2 de noviembre 1973 - Epoca V - Año XLII - Núm. 10.924 - Precio: SEIS Ptas.

## Casaroli se entrevistará hoy con Carrero Blanco



MADRID.—Monsenor Casaroli es saludado por don Laureano López Rodó a su llegada ayer a Madrid. (Foto Cifra, Gráfica)

MADRID, 2. (PYRESA).—Monsenor Agostino Casaroli, secretario para Asuntos Públicos de la Iglesia, permaneció durante toda la mañana en la Nunciatura Apostólica. A las cinco de la tarde de hoy se entrevistará con el Presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, y una hora más tarde con el Ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó.

Monsenor Casaroli llegó ayer a Madrid procedente de Nueva York y fue recibido en el aeropuerto de Madrid-Barajas por el señor López Rodó, con quien celebró entrevistas en Madrid y Toledo. Se espera que regrese a Roma mañana, sábado. El objeto de esta visita, anunciada días antes como «escala técnica de unas horas» y más tarde como «privada», tiene por objeto acordar con el Gobierno la futura negociación de un nuevo Concordato entre España y la Santa Sede.

## HUYERON DE LA PRISION EN UN HELICOPTERO SE BUSCA A TRES JEFES DEL I. R. A.

DUBLIN, 2. (Efe).—Una búsqueda masiva por todo el territorio de la República de Irlanda continúa después de que un helicóptero aterrizara en la prisión Mountjoy, de esta capital, y escapara con tres importantes miembros del IRA.

La Policía registró numerosas viviendas de simpatizantes del Ejército Republicano de Irlanda en busca de Seamus Twomey, ex jefe del Ejército Provisional; Kevin Mallon y Joe O'Hagan.

Un portavoz de la Policía declaró que se desconoce si los tres hombres se encuentran aún en Irlanda o han escapado a Irlanda del Norte.

También se busca a un hombre, al parecer norteamericano, conocido por «Mr. Leonard», que fue quien alquiló el helicóptero en Dublín para dirigirse al sur de Irlanda y posteriormente, acompañado de hombres del IRA, se dirigió a la prisión de Dublín para rescatar a los tres reclusos.

(Pasa a la página siguiente)

## DENTRO DE TRES O CUATRO AÑOS

## EL TEMA EMPIEZA A SERVIR PARA ESPECULACIONES POLITICAS

CIUDAD DEL VATICANO, 2. (Del corresponsal de PYRESA, Alejandro Pistolesi.) Se vuelve a hablar y escribir en torno a la posible canonización de Pio XII y de

## PIO XII Y JUAN XXIII SERAN PROCLAMADOS SANTOS

Juan XXIII y ya se perfila la sospecha de que el gozoso acontecimiento sirva de pretexto para enredar el sentimiento religioso con especulaciones políticas de signo muy dudoso. En efecto, si bien los planteamientos de ambas causas los anunció Pablo VI al mismo tiempo, en pleno Concilio Vaticano II, hace exactamente ocho años, cierta Prensa italiana movida por discutibles intenciones polémicas acentúa de forma desproporcionada la información referente a Angelo Roncalli, callando o minimizando la que en igual medida brinda la Santa Sede sobre Eugenio Pacelli. Se trata de la misma Prensa que apoya todos los conatos de indisciplina y de arbitrariedad litúrgica y de disidencia teológica contestataria tantas veces condenados por el actual Pontífice. Pesan sobre esas reticencias y tergiversaciones e nes antipacellianas las tesis desaprensivas e irreverentes de los secuaces de Rolf Hochhuth, autor del falso y deprimente drama de «El Vicario», que desde posturas alejadísimas de la Iglesia pretenden alterar las

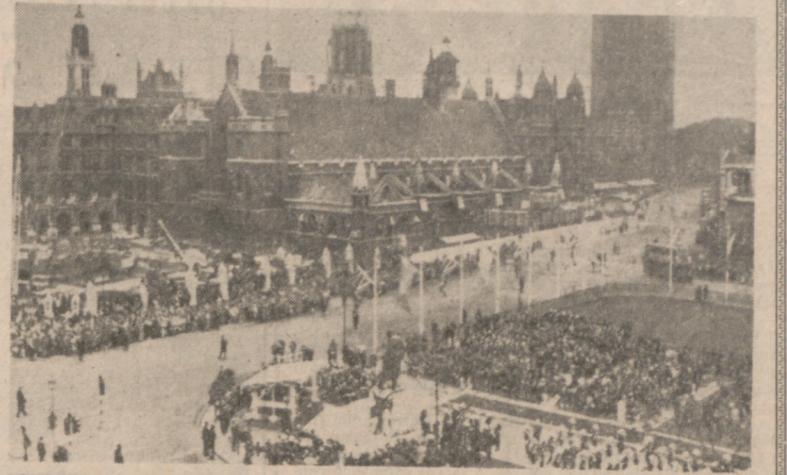
verdades históricas, enfrentándose, en definitiva, contra el propio y augusto promotor de ambas canonizaciones, Pablo VI, que de sus dos predecesores —pero sobre todo de Pio XII— fue constante y puntualísimo colaborador, y que hablando del Papa Roncalli ha dicho claramente que se está intentando difundir una versión deformada acerca de la auténtica personalidad y del verdadero pensamiento de Juan XXIII.

(Pasa a la página siguiente)

## Reunión del Consejo de Ministros

MADRID, 2. (PYRESA). — Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado, se halla reunido en el Palacio de El Pardo el Consejo de Ministros. Asisten a esta reunión todos los miembros del Gobierno.

## MONUMENTO A WINSTON CHURCHILL



LONDRES.—Un aspecto de la Plaza del Parlamento, en Londres, durante la ceremonia de inauguración de un monumento a la memoria del político británico sir Winston Churchill, celebrada ayer. Junto a la reina Isabel II, que presidió el emotivo acto, se encontraba la viuda del estadista desaparecido, lady Spencer Churchill. — (Telefoto Cifra Gráfica.)

## Informe de la ONU sobre Gibraltar

## Con los hechos acaecidos en este año

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 2. (Efe).—Las Naciones Unidas han publicado su habitual informe anual sobre los acontecimientos registrados en 1973 respecto a Gibraltar. Los dos capítulos forman parte del informe completo del Comité Especial de los «Veinticuatro» sobre descolonización, actualmente bajo estudio global de la Asamblea General de la ONU.

El informe sobre Gibraltar destaca las entrevistas oficiales mantenidas por los ministros de Asuntos Exteriores de ambos países desde 1972, así como el comunicado conjunto hecho público en Londres el 28 de julio de 1972, según el cual el ministro británico, sir Alec Douglas-Home, «se comprometió a estudiar cuidadosamente la posición española».

El documento da especial importancia al discurso pronunciado ante las Cortes Españolas el 20 de julio de 1973, en el que el almirante Carrero Blanco, presidente del Gobierno español, dijo que su Gobierno había planteado la cuestión de su reivindicación de Gibraltar en la reunión de Helsinki, «porque era un asunto sobre el que España debía tratar en todos los casos y a todos los niveles», y que el Gobierno del Reino Unido sabía bien del sincero deseo de España de iniciar, de acuerdo con las resoluciones de las Naciones Unidas, negociaciones encaminadas a poner fin a una situación colonial y a devolver Gibraltar a la soberanía española.

(Pasa a la página siguiente)

## EN LA FESTIVIDAD DE LOS SANTOS

## Pablo VI exhorta a la santidad

CIUDAD DEL VATICANO, 2. (Efe). — La festividad de los Santos, que ayer celebró la Iglesia, como una ocasión que «abre sobre el oscuro horizonte de nuestro mundo una visión celeste», fue aprovechada por el Papa Pablo VI, en el discurso que pronunció desde la ventana de su estudio en la Plaza de San Pedro, para exhortar a los católicos a la santidad.

Sin tocar ningún tema de actualidad candente, como había hecho en ocasiones recientes, el Pontífice invitó a los presentes a abrirse a pensamientos contemplativos y trascendentes, por encima del «pensamiento dominante de la supervivencia de la vida humana y personal, sobre el abismo pavoroso de la muerte corporal». Destacó que existe «la estupenda y luminosa solidaridad mística de los vivientes en Cristo, a la que llamamos Comunión de los Santos, es decir, Cuerpo Místico de Cristo, una Iglesia a tres niveles: del tiempo presente, de la eventual y sucesiva purificación y, después, de la plenitud feliz y perpetua».

# SUCESOS

## ESPAÑA

### EXTRANJEROS DETENIDOS POR TENENCIA DE DROGAS Y DOLARES FALSOS

MADRID, 2. (Cifra).—Por funcionarios del Departamento de Orden Público fueron detenidos los súbditos colombianos Antonio González Torres, de cuarenta años, y Alvaro Rodríguez Triana, de treinta y dos, cuando intentaban cambiar nueve billetes de cinco dólares falsos.

Interrogados, pudo determinarse que Antonio González Torres llegó a España en los primeros días de junio, utilizando un pasaporte falsificado. Su viaje obedecía a un intento de sondear el mercado para una posible introducción de dólares falsos y drogas, tráfico con el que estaba relacionado en Colombia.

Con tal fin, en el «mercado negro» de Barranquilla (Colombia) había adquirido previamente 232 dólares falsos, que pagó al precio de 13,80 pesetas dólar, logrando pasar en distintos clubs de Madrid 160 dólares. A la vez estableció contacto con una conocida suya en Colombia, llamada Estela Rodríguez, quien le puso en contacto con otro compatriota suyo llamado Alvaro Rodríguez Triana, que le hizo entrega de unos 500 gramos de cocaína, que había traído escondida en un doble fondo de una maleta. Ambos convinieron que Alvaro cobraría 2.000 dólares cuando la droga fuera vendida en España y 50.000 pesetas en concepto de dietas. Realizaron diversas gestiones para vender la mercancía en varios clubs y al no lograr un resultado positivo para sus propósitos decidieron marchar a Francia, pensando que en París resultaría más fácil la venta de estupefacientes.

En el registro efectuado en el apartamento que tenían alquilado en Madrid, en la calle Veneras, les fue intervenido medio kilogramo de cocaína, cuyo valor aproximado es de medio millón de pesetas.

### MUERTO POR UN CAMION

SAN FERNANDO (Cádiz), 2. (PYRESA).—Don José Cantero Espinosa, teniente de Infantería de Marina, resultó muerto en el kilómetro 681,200 de la carretera nacional IV Madrid-Cádiz, en el término de San Fernando.

Parece ser que el accidente se produjo estando parado en la carretera el coche que conducía el señor Cantero, permaneciendo en su interior su esposa, doña María Teresa García Santos, cuando el camión CA-92.363, conducido por José Márquez Asensio, chocó con el turismo, produciendo la muerte del citado oficial, mientras que su esposa resultó ileso.

### CONDENADA POR PARRICIDIO

PONTEVEDRA, 2. (PYRESA).—A doce años de prisión mayor y dos multas de 5.000 pesetas cada una, ha sido condenada Lucía Pereira Rodríguez, de veintidós años, por un delito de parricidio, con la agravante de alevosía y la atenuante de enajenación mental transitoria. Se la condena también por inhumación ilegal.

La procesada vivía, en una casa de dos habitaciones, junto con su madre y abuelo, unos hermanos y dos hijos que había tenido, fruto de relaciones con dos novios. En la noche del 21 al 22 de marzo del presente año dio a luz a una niña y al objeto de ocultar el hecho a sus familiares y vecinos y también para ahorrar a la niña posibles sufrimientos futuros, dada la pobreza en que vivía, decidió dar muerte a la criatura, para lo cual le tapó la boca y la nariz con la mano, impidiéndola respirar. Una vez muerta la niña, la enterró en una huerta inmediata a su domicilio.

### NINO MUERTO EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

ALBACETE, 2. (PYRESA).—Un niño de seis años ha resultado muerto y dos mujeres heridas graves en un accidente de circulación dentro del término municipal de Petrola. El suceso ocurrió al salirse de la calzada y volcar el turismo matrícula M-8.059-N, que conducía Francisco López Muñoz, de treinta y cuatro años; éste resultó con heridas leves, muriendo en el acto su hijo Francisco Javier López López, de seis años, y resultando con heridas muy graves su esposa, Leonor López Angulo, de treinta y dos años, y la madre de ésta, Leonor Angulo Caño, de setenta y seis. Ambas fueron trasladadas a la Residencia de la Seguridad Social de Albacete.

## EXTRANJERO

### AHOGA A SU HIJA

LONDRES, 2. (PYRESA).—La señora Anne Voke, de veintiséis años, admitió ante una Corte de Justicia haber ahogado a su hija de cuatro meses de edad y haber intentado ahogar también a su otra hija, gemela de la anterior.

Al parecer, la señora Voke recibe tratamiento psiquiátrico.

# Informe de la ONU sobre Gibraltar

(Viene de la página anterior)

Y añade que el almirante Carrero Blanco estimaba que correspondía al Reino Unido considerar las sugerencias que le habían sido expuestas e introducir algún nuevo elemento que permitiera la negociación. Mientras tanto, el Gobierno español se reservaba plena libertad de acción en el tratamiento político de este asunto, que había sido durante tanto tiempo una herida en permanente estado de irritación en el sentimiento de todos los españoles.

El informe hace referencia también a la carta de fecha 18 de julio pasado, dirigida al secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, por el encargado de Negocios de la Misión permanente de España ante la ONU, en la que da cuenta de que «en vista de que el Reino Unido no había mostrado voluntad alguna de negociación y mantenía la situación colonial de Gibraltar, violando la Carta de las Naciones Unidas, España había decidido interrumpir las conversaciones en el Reino Unido».

La carta señalaba, además, que el Reino Unido, «por su continuo uso ilegal de la zona natural del istmo y su abuso de las aguas y espacio aéreo es-

pañoles, comprometía seriamente la seguridad de España».

Recientemente, en su discurso ante el vigesimotercer período de sesiones de la Asamblea General de la ONU, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, manifestó que Gibraltar «es un claro exponente de que la seguridad, tanto global como por zonas, se ve perturbada si una potencia decide, contra toda razón, basar la propia seguridad en la inseguridad de los demás».

El Ministro español, en una clara y firme postura del Gobierno español, desenmascaró el «contumaz desacato» del Reino Unido a las Naciones Unidas por su actitud sobre Gibraltar, y revela unas propuestas «extraordinariamente generosas» para la población del Peñón, efectivas en el momento de ponerse fin a la situación colonial, por las que se comprometía a mantener la organización política, social y económica de los gibraltareños, que sólo cambiaría de soberanía, de acuerdo con los mandatos de la Organización mundial.

En su discurso, el ministro López Rodó se reservó el derecho de llevar a cabo cuantas acciones puedan conducir a la descolonización de Gibraltar.

# Esta mañana comenzó el XI Simposio Avícola



Esta mañana ha comenzado en la Casa Sindical el XI Simposio de la Sección Española de la Asociación Mundial de la Avicultura Científica, con asistencia de gran número de veterinarios, avicultores y fabricantes de material científico. Presidió el señor Brufán, con asistencia en la mesa del Jefe Provincial de Ganadería, Además de los señores Luclmo, Hitos, Castelló, etc.

Poco después de las nueve y media dio comienzo la lectura de comunicaciones, tratando después principalmente de la situación y consumo del pollo de carne, si bien la máxima atención

general fue alternada con la política avícola. A la una y media de hoy continuaba la primera sesión. Esta tarde, a las cuatro y media, mesa redonda sobre cuestiones técnicas y piensos compuestos, y a las seis y media, nueva lectura de otras comunicaciones.

En las fotos, un aspecto parcial de la mesa presidencial y de los asistentes al XI Simposio.

# Pío XII y Juan XXIII...

(Viene de la página anterior)

### LAS CAUSAS DE BEATIFICACION A PUNTO DE CONCLUIR

Lo más probable es que las dos causas de beatificación queden terminadas hacia últimos de diciembre de este año. La canonización o «elevación a los altares» vendrá en un segundo momento. Como acaba de reconocer el Presidente del Tribunal de Apelación del Vicario de Roma, se esperaba poder terminar dentro del mes de noviembre, pero no será posible. La fase que está a punto de concluir es la de los «procesos rogatorios» para la beatificación, o sea, la de los testimonios de las personalidades que conocieron y trataron a los dos pontífices y que por tanto están en condiciones de aportar datos directos y fehacientes acerca de sus virtudes. En el material recogido (sólo el resumen de los interrogatorios ocupa en total, para ambos casos, cerca de cincuenta tomos de unas cuatrocientas páginas cada uno), figuran los testimonios recogidos en localidades de medio mundo: Alemania, Turquía, Bulgaria, Polonia, Francia, Grecia, Portugal, etcétera. En la residencia de

Humberto de Saboya, en Lisboa, dictó su testimonio Juana de Bulgaria, hermana de Humberto, sobre la inteligente y ecuménica labor realizada por el matrimonio entre la princesa católica italiana y el rey Boris, de religión ortodoxa. Hay también testimonios de Franz Von Pappen, ex embajador alemán en Turquía; del General De Gaulle, del cardenal Wyszyński y de muchas otras personalidades civiles, religiosas y militares.

Aun teniendo en cuenta las abreviaciones a que han sido y serán sometidos los procesos de beatificación y canonización, no parece posible prever que Pío XII y Juan XXIII sean proclamados santos hasta dentro de unos tres o cuatro años.

# UNA MUJER BLANCA SE CONVIERTE EN NEGRA

RIO DE JANEIRO, 2. (Efe).—María das Gracias de Jesús Guimarães, una mujer blanca que se convirtió en negra debido a un tumor de la hipófisis, podrá readquirir su color primitivo cuando se someta a una intervención quirúrgica para extirpación del tumor, según afirmó ayer, en esta capital, el neurocirujano Pedro Sampaio.

El médico, que asiste a la brasileña María das Gracias, no quiso hacer declaraciones precisas sobre el curioso hecho —el primero que veo— en mis quince años de Medicina—, pero cree que será posible detener la excesiva producción de melánina (substancia responsable por la coloración) y hacer retrogradar el color blanco de la paciente.

# SECUESTRO DE UN LIDER PERONISTA

BUENOS AIRES, 2. (Efe).—La Juventud Peronista, en un comunicado hecho público ayer, firmado por su delegado, Juan Carlos Dante Gullo, ha informado sobre el secuestro de uno de los integrantes de dicha organización, Luis Alberto Labragna.

Según el comunicado, Labragna «fue introducido en un automóvil por tres desconocidos, en una céntrica zona de Buenos Aires, cuando descendía de un taxi».

# CONTINUA EL PARO EN LA CONSTRUCCION

Al igual que en días anteriores continúa el paro en el ramo de la construcción. El número de trabajadores que no acuden al trabajo es de unos 2.300 a 2.400. En algunas empresas se han incorporado hoy al trabajo y en otras que no habían secundado el paro, hoy han dejado de trabajar. Posiblemente, por el ambiente que hemos captado entre la clase trabajadora, los que han iniciado hoy la huelga ha sido por acciones coactivas de algunos grupos que no son trabajadores y que están sacando a relucir las armas de amenazas para tratar de esta forma extender el paro. La Comisión elegida integrada por una representación de trabajadores y la representación de empresarios continúan sus sesiones para la celebración del convenio, realizando esfuerzos para lograr una solución beneficiosa para todos.

# CRONICA DE NUEVA YORK

(Viene de la página anterior)

### NUEVO FISCAL GENERAL Y NUEVO FISCAL INVESTIGADOR

A cambio, los Estados Unidos tienen hoy nuevo fiscal general, un distinguido republicano, el senador William Saxbe. Tienen también como fiscal investigador de Watergate a un demócrata furibundo, amigo de Lyndon B. Johnson, hombre de ley y orden, crítico implacable de la Administración. Leon Jaworski, texano y conservador donde los haya, ha manifestado que llevará a cabo su misión «con espíritu patriótico». Ello implica que no se va a casar con nadie. Pero Cox ya ha advertido que para volver al punto donde él estaba en la investigación hacen falta meses o tal vez años.

Además, todo está en el aire. No sabemos si el Senado confirmará el nombramiento. El Comité judicial sigue pensando que mientras el fiscal esté bajo control del ejecutivo no puede ser independiente y está considerando el nombramiento de otro por los tribunales, aislado del poder presidencial. Eso sí, Nixon ha presentado un buen «paquete» al Congreso: un fiscal general republicano independiente, hombre que se conforma en su apoyo a Nixon con decir que cree «que ha actuado honorablemente en la situación surgida desde Watergate» y un demócrata furibundo, que llamó loco al Presidente y puso por los suelos su moralidad pública. Un «paquete» tal vez aceptable.

Pero los acontecimientos están desbordando al Presidente. El Comité investigador de Watergate acaba de descubrir la presencia de un memorandum de la Casa Blanca sugiriendo que el fisco fuera utilizado para apretar las tuercas a los medios informativos para que sus historias fueran «más favorables».

### UN AGENTE SECRETO AFIRMA QUE EXISTE LA CINTA NIXON-DEAN

El momento político norteamericano es casi patético. Las contradicciones y el fluído de ellas invalidan los periódicos en el momento de comprarlos. Hace poco, el Presidente afirmaba haber escuchado personalmente su conversación con John Dean. Ahora dice que la cinta nunca existió. Mientras se redacta esta crónica, el Subcomité de Inteligencia de la Cámara presenta nuevas contradicciones. El antiguo asesor de Nixon, John D. Erlichman, ha negado rotundamente la veracidad de dos declaraciones de Nixon relativas a Watergate.

Naturalmente, no podía faltar un mentís a la cuestión de la desaparición de las cintas. El mentís se ha producido en lo que se tardó en concluir esta crónica. Un agente del Servicio Secreto ha declarado que la cinta en cuestión sobre la conversación Nixon-Dean existió. Que fue sacada por «altos funcionarios» de la Casa Blanca el pasado 11 de julio en una caja fuerte y devuelta un día después.

# LA BOLSA

## CUADRO de VALORES

MADRID, 2. (PYRESA).—Ban- 248, dinero; Acumulador T., 1.180; cós Atlántico, 1.192; Exterior, 755 -4; Bilbao, 1.208 +8; Bankunion, 707 +12; Central, 1.444 +7; Banesto, 905 -4; Eurobanco, 726; Induban, 809 -1; Fomento, 1.216 +20; Granada, 705 +4; Hispano, 905 -4; Ibérico, 1.110, dinero; Cataluña, 740 +10; I. de León, 755 +15; L. Quesada, 1.335 +2; Noroeste, 915 +15; Occidental, 1.455 -4; Rural y Mediterráneo, 860; Santander, 1.258 +7; Urquijo, 929 +3; Valencia, 1.700, dinero; Vizcaya, 1.148, dinero; Zaragoza, 1.301 +3; Guipuzcoano, 940, dinero; Ind. Bilbao, 825 +10; Bankinter, 759 +9.

Agua, Gas y Electricidad: Viego, 266 +2; Catalana Gas, 199 -1; E. Reunidas, 154; Fecsa, pequeñas, 254,50 +0,50; Fenosa, 160 +0,50; H. Cantábrico, 263; H. Cataluña, 187 +1; H. Española, 262 -1; Iberduero, 359 +2,50; Sevillana, 243 +2; Unión Eléctrica, 230 -2.

Alimentación: Aguila, 273 -2; Azucarera, 189.

Comercio: Cic, 597 +5; Finanzauto, 823 -2; F. Servicio, 713 -2; Galería Preciados, 595 +5.

Construcción: Alba, 470 +2; Asland, 519 -6; Cristalería, 968; Dragados, 1.152 -3; El Encinar, 233 -4; Vallehermoso, 380 +0,50; Hispana, preferentes, 178; Metropolitana, 365; Simane, 357, dinero; Urbis, 407 -3.

Inversión Mobiliaria: Juan Bravo, 2.122 +1; Cartisa, 587 +3; Celvasa, 820, dinero; Fibansa, 1.220, dinero; Finsa, 394 +6; Fijonasa, 432 +4; Insa, 290, dinero; Patrisa, grandes, 344 -4; Popularinsa, 865; Invasisa, 349.

Mineras: Durofelguera, 174,50 +0,50; Ponferrada, 200 +2.

Monopolios: Campsa, 441; Tabacalera, 569 +1.

Navegación y Pesca: Transmediterránea, 185 -2.

Papel y Artes Gráficas: Papeles Reunidas, 232 +10.

Químicas: Cros, 263,50 +1,50; Energías, 206 -1; Explosivos, 430; Petróleos, 542 +4,50.

Seguros: Fénix, 690 -10.

Siderúrgicas y de Construcción Metálicas: Olarra, 870, dinero; Hornos, 251 -2; Babcock W., 178; Material, 145,50 -7,50; Nueva Montaña, 226 +3; Tubacex, 270; Zinc, 280, dinero; Echevarría,

## HACIA VENUS Y MERCURIO

# Mañana, lanzamiento del "Mariner X"

CABO CANAVERAL (Florida, EE. UU.), 2. (Efe-Upi). El «Mariner X», primera nave espacial que hará uso de la gravedad de otro planeta para impulsarse hacia otro astro, será lanzado a primeras horas del sábado hacia Mercurio y Venus, se ha informado en el Centro Espacial norteamericano.

El cohete «Atlas-Centaur», de 40 metros de altura lanzará el satélite de 499 kilogramos primeramente hacia Venus, donde la fuerza gravitatoria del planeta desviará el curso de su trayectoria y le dirigirá hacia Mercurio, el planeta más pequeño del sistema solar y el más cercano al sol.

# SE BUSCA A TRES JEFES DEL I. R. A.

(Viene de la página anterior)

Otra versión afirma que el IRA secuestró el helicóptero y forzó a su piloto a realizar la operación en el patio de la prisión y que tardó sólo un minuto en realizarse.

El piloto del helicóptero, capitán Thomas Boyes, fue puesto en libertad posteriormente y fue el que relató a la Policía los hechos. Los evadidos escaparon desde otra localidad irlandesa en automóvil y aún no han podido ser localizados.

De los noventa miembros del IRA detenidos en la prisión de Mountjoy, los tres escapados eran los más importantes, especialmente Seamus Twomey, de cincuenta y cuatro años y uno de los antiguos jefes del estado mayor del grupo terrorista irlandés.

### RUEDA DE PRENSA DEL PILOTO QUE INTERVIENE EN LA LIBERACION DE TRES MIEMBROS DEL I. R. A.

DUBLIN, 2. (Efe-Upi).—(Por Donald O'Higgins).—Se han colocado fuerzas armadas en las prisiones del país en donde se hallan encerrados individuos «subversivos», e igual medida se ha tomado en las emisoras de radio y televisión, según ha informado el Gobierno.

Estas medidas de seguridad se empezaron a poner en práctica a continuación de anunciar a primera hora de ayer el primer ministro, Liam Cosgrave, que había reforzado el sistema de seguridad en toda la República ante la fuga en Belfast de tres miembros del Ejército Republicano Irlandés (IRA) de la prisión de Mountjoy.

En una declaración hecha pública antes del movimiento de tropas y fuerzas de la Policía, Cosgrave dijo que el Gobierno había «tomado ciertas medidas de régimen interior con carácter urgente».

El ex primer ministro y actual jefe de la oposición, Jack Lynch, dijo que el Gobierno tenía la culpa del suceso de la prisión de Mountjoy.

Lynch dijo que durante el tiempo que estuvo en el Gobierno, la Policía hacía guardia día

y noche en las cárceles, pero que en el mes de julio se retiró la guardia.

El piloto del helicóptero, «Alouette», de fabricación francesa, que se empleó en el asalto a la prisión, dijo que se le amenazó con pegarle un tiro en la cabeza si la operación de rescate no tenía éxito.

El capitán Thomas Boyes manifestó a los periodistas que había volado desde Dublín al pueblo de Stradbally, sesenta y cuatro kilómetros al sur de Dublín, y que llevó a bordo de su aparato a un individuo que se hizo pasar como productor de películas.

«Cuando tomamos tierra, varios hombres armados rodearon el helicóptero. No tenía posibilidad de reempezar el vuelo. Me hubieran derribado con los disparos de sus fusiles», dijo el capitán Boyes.

«Me dijeron que siguiera adelante y que no cometiera ninguna equivocación. Me reacomodé en la cabeza si la operación fracasara», siguió diciendo.

Boyes, natural de Irlanda del Norte, manifestó que había dado de que su helicóptero pudiera salir del patio de la prisión.

«En muchas ocasiones, cuando las aspas del aparato, luego que operan en un reducido espacio se produce un resaca en forma de embudo que impide el despegue», añadió.

Manifiesto que partió en dirección a la prisión acompañado de un hombre armado.

«Cuando aterrizamos, los tres chicos empezaron a dar empujones por todas partes con el fin de impedir que los guardas estorbaran la huida de los tres hombres del IRA hacia el helicóptero. Ya fuera de la prisión, se me ordenó que pasara el aparato rumbo a la pista de Baldoyle y que allí tomara tierra».

El piloto dijo que había pasado que los reclusos escapados le matarían antes de emprender la huida. «Consideraba esta posibilidad como muy probable. Ha sido una experiencia horrible», terminó diciendo.

# valladolid 24 horas

**D**ESDE hoy, las amas de casa están ya mucho más tranquilas. El problema del aceite —problema económico, claro— ha dejado de serlo, si es que se cumplen las normas del Gobierno. Como habrá vigilancia sobre los precios, hay que suponer que nadie se sentirá con ganas de salirse del tiesto a la hora de vender el aceite de oliva a los consumidores. Era vital tomar las medidas que están en vigor desde ayer, porque vital es también el aceite en el desenvolvimiento de las familias españolas. Los pesimistas dicen que ahora, con el nuevo precio, más bajo, a lo mejor resulta que hay escasez, pero preferimos mantener la esperanza viva y ver las cosas desde un punto de vista más amable. Pensar en los especuladores sería pensar también en ciertas debilidades administrativas en las que no podemos creer. Y que conste que no es por romanticismo.

**R**OMANTICA, sin embargo, está la actualidad de estos días en Valladolid, especialmente en el sector literario y teatral. Se desarrolla la Semana Romántica con arreglo al programa previsto en la Casa-Museo de Zorrilla y en el Teatro Lope de Vega. El Romanticismo en general y «Don Juan Tenorio» en particular, son los temas centrales de esta Semana, en la que el culto a los muertos es también una vieja y entrañable tradición.

**D**e tradicional puede calificarse también, aunque sea una tradición de signo distinto, el acto celebrado en la Caja de Ahorros Provincial para la entrega de los premios de Pintura y Escultura. Son premios importantes, tanto por cuanto significan en su aspecto artístico, como en relación con las dotaciones económicas. Tanto el premio de Pintura como el de Escultura llevan consigo, además del galardón que supone ya la calificación del Jurado, un cheque de 40.000 pesetas cada uno. La vida está cara, pero ocho mil duros todavía pueden hacer feliz a un artista.

MAXIMO

## SUCESOS

### MEDINA DEL CAMPO

#### Dos heridos menos graves al volcar un turismo

En el kilómetro 236,900 de la carretera Madrid-León por Segovia, el turismo VA-4344-B, conducido por Fernando Pérez Perrote, se salió de la calzada, volcando.

Como consecuencia del accidente resultaron con lesiones de pronóstico menos grave los ocupantes del automóvil, María Teresa Ramos González y Pedro Martín Caseros.

#### NIÑA MUERTA POR UN TURISMO

MEDINA DEL CAMPO (Valladolid), 2. (PYRESA). — La niña de tres años Ana Isabel Sánchez Flores resultó muerta a consecuencia de las graves heridas que le produjo un turismo. El accidente ocurrió en el kilómetro 43 de la carretera comarcal Valladolid-Piedrahíta. Cuando la pequeña intentaba atravesar la calzada, fue atropellada por el vehículo VA-23.101, conducido por Manuel Arguibay Rey.

### TERCIO FAMILIAR

La elección de concejales del tercio de representación familiar se verifica mediante la emisión con carácter obligatorio de sufragio igual, directo y secreto por los vecinos inscritos en el Centro electoral especial de cabezas de familia y mujeres casadas.

# ...Y EL DEL VAL, TAMBIEN

Lo del Mercado de Portugalete está trayendo cola. Honradamente, no entramos ni salimos en las discusiones de si se trata de una muestra arquitectónica que conviene mantener como ejemplo de lo que fue nuestra ciudad en el aspecto urbanístico del pasado siglo o de si constituye un entorpecimiento en la revalorización de la zona en la que está emplazado.

Lo cierto es que el Mercado de Portugalete, como tal, dejó hace mucho de resultar adecuado y en ese sentido inició la Corporación Municipal—la de entonces—los trámites adecuados para su sustitución, pensando en las galerías comerciales como sustituto más adecuado. Luego, esta Corporación ha seguido los trámites y se ha procedido a la subasta de las obras de demolición. Todo normal e incluso con una rapidez a la que no estamos acostumbrados. Dentro de poco las amas de casa podrán disponer de unas galerías comerciales que van a ser un auténtico ejemplo, con una presencia externa que no permite adivinar, ni mucho menos, que tras esas paredes se esconde un mercado. Un mercado como los que habitualmente conocemos, claro.

Pero se alza la voz de quienes consideran la demolición de la estructura metálica como de un crimen de lesa majestad contra la historia urbanística de la ciudad. Respetemos las opiniones.

Con lo que no estamos de acuerdo, ni mucho menos, es con el momento elegido para alzar la voz. Resulta que la noticia de la demolición del mercado se conoce desde hace unos dos años, aproximadamente, y tan sólo a falta de los últimos trámites y del traslado de los puestos de venta, los defensores de la cultura urbanística juzgan inoportuno este derribo. Creemos que ha habido tiempo más que suficiente para explicar las razones por las que debe evitarse la demolición, mucho antes de que los trámites administrativos, a los que se ve obligado el Ayuntamiento, fuesen siquiera iniciados. Se ha comentado últimamente en torno a las di-

facultades económicas de las corporaciones y creemos que la pérdida de tiempo y los trámites innecesarios son, también, una vía o una fuga de medios económicos que todos debemos evitar.

Se dijo desde un principio, insistentemente, que la apertura de las galerías de alimentación traería consigo la demolición del Mercado de Portugalete. Incluso hay propósito de demoler el Mercado del Val en cuanto se disponga de otras galerías. Conviene, pues, recordar a quienes ahora abogan por la no desaparición de este montón de hierros carcomidos, cuya reparación va a costar mucho dinero a la Dirección General de Bellas Artes, incluyendo la posible aplicación del mismo, que también el otro mercado, el del Val, como señalamos anteriormente, está sujeto a de-

rrido en un plazo más o menos largo. De esa forma, y pensando en que su estilo arquitectónico es similar, pueden iniciar su campaña en favor de su mantenimiento. Por otra parte, la estructura del Mercado del Val se encuentra en condiciones netamente superiores a las del de Portugalete.

¿Que no se derriba el de Portugalete? De acuerdo, pero que se traslade a una zona más adecuada. Precisamente, lo que hay que tratar, creemos, es de despejar las inmediaciones de la inacabada Catedral, y la presencia de esa arquitectura férrea, por mucho jardín exótico o de invierno que escondiese, atenta contra la nobleza de las piedras de nuestro primer templo. Y que se instale un jardín de entretempo, con circulación prohibida para los vehículos, y que los niños disfruten también, aunque no tengan donde guarecerse los días de lluvia o los días de excesivo sol.

Cinco millones es la subvención que en este caso ha de dar la Dirección General de Bellas Artes. ¿Cuándo? Sobre todo después del retraso que lleva en la entrega del proyecto de ordenación urbanística de la zona histórico-monumental—lo que queda de ella—de la ciudad.

RICARDO

### CUATRO CONSEJOS

- Para conducir con seguridad durante la noche:
  - Disminuya su velocidad.
  - Incremente su visibilidad.
  - Aumente su atención.
  - Hágase ver.
- Teniéndolos en cuenta, la conducción nocturna será para usted agradable y segura.

## Ayuntamiento de Valladolid DEPOSITARIA

Se pone en conocimiento del público que a partir del día 2 de noviembre y hasta el 30 de diciembre del presente año, queda abierto el periodo voluntario de cobranza de las siguientes exacciones municipales:

- Casinos y Circuitos de Recreo año 1973.
- Idem., ídem recargo año 1973.
- Escudos laureados de la ciudad año 1973.
- Vigilancia de depósitos de ganado fuera del casco de la ciudad año 1973.
- Solares edificadas y sin edificar año 1973.
- Sin perjuicio de que por el señor Recaudador Municipal se intente el cobro a domicilio de los recibos correspondientes a dichas exacciones, se advierte a los interesados la obligatoriedad de hacerlos efectivos dentro del periodo indicado en las oficinas recaudatorias, sitas en la calle Fray Luis de León, número 1, segundo, centro, en días laborables, de nueve y media a una y media de la mañana y de cuatro a seis de la tarde.
- A partir del día 2 de enero de 1974 y hasta el día 20 de dicho mes, podrán hacerse efectivos en dicha oficina recaudadora con el 10 por 100 de recargo de prórroga.
- Pasado este último plazo y sin más aviso, se procederá a su cobro por la vía de apremio con el recargo del 20 por 100, más gastos y costas.
- Lo que se hace público para general conocimiento.
- Valladolid, 30 de octubre de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

## Campaña pro actualización del idioma

# La sistematización de los adverbios y su aplicación a la actualización de las conjugaciones

Uno de los problemas más acuciantes que tenemos que resolver en este siglo XX de la era atómica y de los récords de velocidad que constantemente se ven superados en todos los terrenos, es simplificar o, mejor dicho, actualizar nuestras conjugaciones verbales, que son la pesadilla de nuestros hijos cuando aprenden a leer y a escribir, y que han sido nuestra propia pesadilla cuando teníamos que vencer las mismas dificultades que tienen que afrontar ahora nuestros pequeños. En efecto, tenemos la obligación ineludible de batir ese récord en el que, hasta ahora, nadie se ha fiado. Hay que superar un nuevo récord de velocidad, cosa que ahora se ha puesto de moda; y no se trata de recorrer 100, o 200, o 1.000 metros en el menor tiempo posible; se trata, nada más y nada menos, que nuestros hijos puedan aprender a leer y a escribir con corrección en el menor tiempo posible, pues en la actualidad se requiere un aprendizaje de ocho o diez años. ¡Y no todos pueden superarlo satisfactoriamente! ¿No creen ustedes que este récord a batir es mucho más importante que todos los actuales récords olímpicos que tanto nos presentan por televisión, por radio y por todos los métodos propagandísticos que ahora se están?

Pero, ¿qué es lo que se requiere para conseguir esta maravilla, digna de ser comparada con las proezas de nuestros pioneros del espacio, que han logrado llegar a pasearse por la superficie de la Luna en un automóvil? La respuesta es bien sencilla. No hay que gastar los miles de millones que se han gastado en conseguir el sueño de todos los poetas de la antigüedad, como era el conquistar nuestro satélite. Sólo hace falta un poco de buena voluntad y otro poco de espíritu de trabajo para simplificar todos nuestros idiomas y hacerlos más asequibles a nuestra juventud.

Para ello sólo es suficiente, aparte de simplificar nuestra Ortofonía, verdadera pesadilla de nuestros peques, simplificar también nuestras conjugaciones verbales. Nuestro idioma procede del latín, idioma harto envejecido y difícil por la existencia de las declinaciones y de las conjugaciones, que si bien nos constituirían un verdadero tormento chino para los niños romanos. Cuando cayó el Imperio romano, el latín, por todas estas causas, no pudo resistir como lengua viva y evolucionó, tendiendo a la simplificación, que sólo en parte se pudo conseguir y a expensas de diversificarse, pues se originaron los lenguajes neolatinos. En esta fase de su evolución se perdió la declinación casual, reemplazando las terminaciones del hombre por artículos y preposiciones, y esta simplificación se consiguió porque se pudo disponer de una sistemática bastante «potable» de aquellas partes de la oración. Por el contrario, la conjugación verbal no se ha perdido porque no se ha dispuesto de una sistematización de los adverbios de tiempo, así como de los pronombres personales.

Como la causa principal de este retraso es debida a los adverbios, recordaremos que adverbio viene del latín ad y verbum (junto a la palabra). El adverbio es una de las partes de la oración, de la categoría de las llamadas invariables, porque no admite accidentes gramaticales, por lo menos en las lenguas romances, y que sirve para modificar y determinar el significado de ciertas palabras. Su destino es abortar la idea de modificación al vocabulario a que se refiere. Puede afectar a un sustantivo, a un adjetivo, a otro adverbio y, sobre todo, a un verbo y a un alguna locución adverbial. Ordinariamente su lugar es el siguiente al verbo.

Se han intentado muchas clasificaciones de los adverbios. En español se dividen, por su esencia, en absolutos y calificativos; por su especie, en primitivos y derivados; por su forma, en simples y compuestos; y por su significación, en adverbios de lugar, de tiempo, de modo, de cantidad, etc.; no vamos a detallar más todas estas clasificaciones, porque todas son incompletas para lo que nos proponemos. Además, tenemos en español muchas locuciones que hacen el oficio de adverbios, tales como: a sabiendas, a tontas y a locas, a troche y moche, en efecto... y otras. Por último, son de uso frecuente algunos adverbios y modos adverbiales latinos, como gratis, máximo, inclusive y aun otras locuciones del mismo idioma que, sin ser en su origen de naturaleza adverbial, la adquirieron al pasar a nuestra lengua, como inso facto, cállamo corriente.

Como se ve, el adverbio es una palabra sintética. En todas las lenguas es crecidísimo el número de voces que sirven de adverbios, por lo extraordinario del número de las relaciones indirectas que pueden ser indicadas en la frase: lugar, tiempo, cantidad, etc. Por esta causa es parte difícilísima el estudio del adverbio en todos los idiomas. Sin embargo, si pudiéramos clasificar correctamente los adverbios, si pudiéramos desarrollar una sistemática clara y sencilla de los mismos, no saben con qué facilidad se podría acometer el problema de la simplificación de nuestras conjugaciones verbales.

Les brindamos a nuestros lingüistas una idea que puede ser muy fructífera, y es: clasificar los adverbios considerando en ellos la cantidad y la cualidad, que son dos categorías de tipo general. Como dice el doctor Zaragüeta, no se dan la cantidad ni la cualidad puras, sino cantidades cualificadas y cualidades cuantificadas. Pero todo esto es un estudio que hay que desarrollar en equipo para que disponamos de un sistema de adverbios de tiempo con el que poder expresar con precisión nuestros pensamientos. Si el sistema es práctico, trascendería fácilmente al público. ¿No se dan cuenta de las ventajas que tendríamos disponiendo de una conjugación verbal sencilla?

(PYRESA)

ANTONIO ARA-BLESA

# LOS SANTOS Y LAS ANIMAS

Noviembre no es tan melancólico como aseguran. Un viejo refrán dice de él: «Dichoso mes, que entra en Todos los Santos y acaba en San Andrés.» Y había que añadir que, en su transcurso, se celebran jubilosas fiestas.

De todas estas fiestas, la más solemne es, sin duda, la de Todos los Santos, con la que el mes se inicia. La Iglesia ha puesto, inmediatamente después, la Commemoración de todos los Fieles Difuntos.

Pensando en cristiano, vemos que una y otra celebración son una sola. Porque la fe nos enseña que son santos, no sólo los canonizados, sino todos los que alcanzan la bienaventuranza tras su purificación.

La esperanza, que es otra de las grandes virtudes cristianas, nos lleva a contemplar a los seres queridos que murieron en el disfrute de la gracia eterna. Por eso, en cierto modo, son igual de jubilosas la fiesta de Todos los Santos y la de los Fieles Difuntos. Si aquellos son la Iglesia triunfante, éstos forman la Iglesia purgante, iluminada por la esperanza de la remisión.

No debe escandalizarnos, por tanto, que en algunas regiones se celebren ambas fiestas con regocijo popular, con celebración de ferias y otros festejos de arraigada tradición. Tal vez donde esto ocurre es porque los cristianos viejos comprendieron, en toda su grandeza, uno de los dogmas más caros de nuestra fe.

La fiesta de Todos los Santos tiene sus orígenes en tiempos del Papa Benedicto IV y el emperador Focas. Este hizo entrega al Pontífice del Panteón, templo pagano consagrado a los dioses destruidos por el cristianismo. El Sumo Pontífice lo convirtió en basílica, trasladando a ella muchas reliquias y dedicándola a Santa María de los Mártires. Más tarde se amplió el título, ofreciéndolo a la Virgen y a Todos los Santos. Por todo el orbe se extendió esta fiesta, que Gregorio IV estableció para el primero de noviembre.

La Commemoración de los Fieles Difuntos fue instituida por San Odón, abad de Cluny, para los religiosos de su Orden. Y luego pasó a toda la Iglesia, que exhorta a sus fieles a la saludable costumbre de rogar por los muertos.

Muchos siglos de celebración en todo el mundo cristiano han creado tradiciones y costumbres que se ponen de manifiesto en estas fechas.

Afortunadamente, han desaparecido algunas creencias, rayanas en la superstición, que se vinculaban a estos días. Por ejemplo, aquella falsa creencia, según la cual desde el toque de Animas del día de Difuntos, las almas tienen libertad para visitar las casas de sus parientes y amigos.

Otras costumbres, más piadosas y firmes,

ainque a veces no sean totalmente ortodoxas, se mantienen entre las familias cristianas: velas, lamparillas, flores, rosarios, novenas, respuestas, visitas al cementerio y otros cultos, dedicados a implorar por «los hermanos que nos precedieron en la señal de la fe».

En toda España, estas sencillas devociones son una hermosa tradición. Dicen los eruditos que tales manifestaciones de cariño a los que se fueron tienen su raíz en los celtas, ya que nuestros remotos antepasados paganos rendían culto a la muerte. Tal vez se haga por atavismo. Pero también lo es que se hace con profundo espíritu cristiano y, sobre todo, con la más santa intención.

La fiesta de Todos los Santos y los días que le siguen tienen aire ferrial en distintos puntos de nuestra geografía. En Cocentaina, de Alicante, se celebra una gran feria de ganado caballar, mular y asnal, la más importante del Reino de Valencia, que tiene su origen nada menos que en el privilegio que en 1346 le otorgó el Rey Don Pedro. En Almazán, de Soria, la feria de ganados es también la más importante de la región, con típicos bailes y festejos populares.

Otras ferias de Todos los Santos son: la de Albox, en Almería, con exposición de maquinaria agrícola; la de Niebla, en Huelva, famosa por sus pintorescos tratos y alborozos; la de Socuellamos, en Ciudad Real, con importante mercado de aperos de labranza y ajuar hogareño; la de La Adrada, en Avila; Herrera de Pisuerga, en Palencia; Fuentesauco, de Zamora; y la de Zarzán, en Valladolid, llamada la fiesta de las salchichas.

Aparte de estas y otras fiestas de sabor popular, como la del Rancho de las Animas que se celebra en Teror, lindo pueblecito de Gran Canaria, hay una poética nota común: el mercado de flores, crisantemos, claveles y siemprevivas, se venden en las calles y son llevadas a toneladas a los cementerios.

Otra nota común es la aparición de las típicas castañeras. Y, sobre todo, porque no hay fiesta sin su pincelada gastronómica: la aparición en los escaparates de todas las confiterías de esos clásicos dulces de estos días llamados «huesos de santo» y «bunuelos de viento». En Barcelona se añade a esto los exquisitos «panellets» o panecillos de mazapán. Y antiguamente, en Madrid, los clásicos bartolillos. El capítulo gastronómico de esta fiesta con que se inicia noviembre se completa con la consumición, en grandes cantidades en todo el país, del familiarmente llamado «cascajo» y que no es otra cosa que un conjunto de castañas, nueces, avellanas, piñones y otros frutos secos no menos sabrosos y nutritivos.

GREGORIO TRUJILLO

# EL SANTO DEL DIA

LA CONMEMORACION DE LOS FIELES DIFUNTOS

Después que la Santa Iglesia celebró ayer la fiesta de Todos los Santos, hoy extiende su caridad y ayuda con sus oraciones y sufragos a las almas del Purgatorio. Pues es dogma de fe que para poder entrar en el cielo han de purificarse en la vida entera, murieron en la gracia de Dios con pecados veniales o sin haber satisfecho en vida enteramente por los mortales que cometieron y cuanto a la culpa les fueron perdonados. Las obras con que podemos socorrerlos son tres: la primera y principal es el santo sacrificio de la misa; la segunda, la oración, y la tercera, todas las obras penales con que se satisfacen a la divina justicia, como son las limosnas, ayunos, penitencias, peregrinaciones y cosas semejantes. Además de estos modos con que las personas particulares socorren a las almas del Purgatorio, el Sumo Pontífice concede indulgencias aplicables a ellas, no por vía de absolución, sino por modo de sufragio y como dispensador del tesoro de la Iglesia, que son las obras, y satisfacciones de Cristo y de los santos. Ganando por las benditas almas estas indulgencias y haciéndoles otros sufragos, ejercitamos con ellas las obras de misericordia. Pero aunque no debemos compadecernos de todos los que están en el Purgatorio, especialmente hemos de socorrer a nuestros deudos y amigos. Finalmente, mucho mayor cuidado debemos poner en cumplir las obligaciones y justicia que pertenecen a ellos, ejecutando sus testamentos y mandas pias, y todo lo que dispusieron para bien de sus almas.

Hoy, viernes, día 2 de noviembre de 1973. Van transcurridos 305 días del presente año y faltan 60 para llegar a 1974. El Sol ha salido a las 7 horas y 46 minutos y se pondrá a las 18 horas y 11 minutos. La Luna, que es nueva en Escorpio, saldrá a las 13 horas y 43 minutos y se pondrá a las 24 horas y 5 minutos.

## EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, viernes, día 2 de noviembre de 1973. Van transcurridos 305 días del presente año y faltan 60 para llegar a 1974. El Sol ha salido a las 7 horas y 46 minutos y se pondrá a las 18 horas y 11 minutos. La Luna, que es nueva en Escorpio, saldrá a las 13 horas y 43 minutos y se pondrá a las 24 horas y 5 minutos.

## CADA DIA SU REFRAN

"NO HAY COSA MAS BARATA QUE LA COMPRADA". Porque la que se tiene por dádiva o regalo representa siempre una deuda.

## ESOTERISMO

- AVENUE.—A las 5, 7, 45 y 10,45; "Razzia" (3 R.)
- CADEFRON.—A las 5, 7, 45 y 10,45: "La corrupción de Chris Miller" (4).
- CAPITOL.—Hoy no hay funciones por descanso de personal.
- CARRION.—A las 5, 7, 45 y 10,45: "La muchacha que llegó de la lluvia".
- CERVANTES.—Desde las 4,15: "La presa fácil" (3) y "Gran golpe al servicio de S. M. británica" (3).
- COCA.—A las 5, 7, 45 y 10,45: "El jardín de los Finzi Contini" (3).
- DELICIAS.—Desde las 4: "Casta invencible" (3) y "La piscina" (4).
- EMBAJADORES.—Desde las 4: "El dinero tiene miedo" (3) y "La verité" ("La verdad") (3).
- GOYA.—Desde las 4,30: "Aborto criminal" y "De picos pardos a la ciudad" (3 R.).
- LAFUENTE.—Desde las 4,30: "Un italiano en Chicago" y "El caso de Thomas Crown".
- LOPE DE VEGA.—A las 7,45 y 11: "Don Juan Tenorio", con Armando Calvo y Agata Lys.
- REX.—Desde las 4,30: "La casa de las muertas vivientes" y "Una larga fila de cruces".
- ROY.—A las 5, 7, 45 y 10,45: "Doctor Casanova" (3 R.).
- ZORRILLA (Sala especial).—A las 5, 7, 45 y 10,45: "Paseo por el amor y la muerte" (3 R.).

# RADIO Y TELEVISION

**LA VOZ DE VALLADOLID**

TARDE-NOCHE.—16,00: Grandes orquestas; Hoy... la de Helmut Zacharias. 16,20: Música y decoración. 16,30: "Simplemente María". 17,30: Top-50 de España. 18,00: Alerta general. 18,30: Voces de hoy. 19,00: Discoteca-pop. 19,30: Tiempo agropecuario. 20,00: Club Juvenil. 21,00: Los Llaneros. 21,30: Stop, pare y escuche. 21,55: Segundo noticiero. 22,00: Diario hablado de Radio Nacional. 22,30: Último minuto deportivo. 22,45: Música selecta. 23,00: Los viernes, zarzuela: "Los claveles", de José Serrano. 23,30: Hombres en ruta. 00,30: Lectura de programas y cierre.

**RADIO VALLADOLID**

TARDE-NOCHE.—16,00: Narraciones dramáticas; "Tentación a media noche"; "La mansión de Jahn"; "El cielo que nunca vi"; "La mujer y su mundo"; "Espuma de famosos"; "Así canta España"; "La rival"; "Iluminada". 20,00: Las elegidas de la SER. 20,15: La hora de los niños. 20,30: Club de amigos y discos dedicados. 21,55: Segundo noticiero. 22,00: Diario hablado de Radio Nacional. 22,25: Plaza Mayor. 22,35: Voces y canciones. 23,00: "¡Ustedes son formidables!" 24,00: Hora XXV. 1,30: Lectura de programas y cierre.

**RADIO POPULAR**

TARDE-NOCHE.—16,00: Adagio. 16,30: Calidad popular 45. 17,05: A cien por hora. 17,25: Mundo curioso. 17,45: Consejos de decoración. 18,00: Cosas de chicos. 18,30: Estrellas de la canción. 19,00: Angelus. 19,05: Impacto musical. 19,30: Cantar en pretérito. 20,00: Concierto: "Conciertos de Brandeburgo 1-3" (Bach). 21,00: El profesor al habla. 21,15: Última hora. 21,30: Santo Rosario. 21,45: Línea tres. 22,00: Diario hablado de Radio Nacional. 22,30: Disonancia. 23,00: Cante flamenco. 23,30: Canciones... que suenan. 24,00: Dios en la poesía. 00,05: Club de medianoche. 00,27: Lectura de programas. 00,30: Cierre.

**FRECUENCIA MODULADA**

TARDE.—17,00: Música ambiental. 17,30: Panorama en "pop". 18,00: Tiempo para los clásicos: "Sinfonía número 2 en Si bemol mayor" (Dvorak). 19,00: Lectura de programas y cierre.

## FARMACIAS HOY HACEN GUARDIA

Plaza Mayor, 15. Dos de Mayo, 7. Labradores, 17. Industrias, 39. Linares, 32 (Rondalla). Paseo del Arco de Ladriño, 77 (Grupo Fasa). Cartagena, 2 esquina a Caamaño (Delicias). Puente Colgante, 9.

**ESTUDIANTE:**

En el caso de necesitar una intervención quirúrgica, la Mutualidad del Seguro te amarrará en la asistencia médica y farmacéutica, incluidos antibióticos y gastos de quirófano, así como el alojamiento en sanatorios particulares. Infórmate en el Instituto Nacional de Previsión.

# CULTOS

## EXPOSICION DEL SANTISIMO

Santiago.—A las 6,30 de la tarde; a las 7,30, rosario, reserva y misa Escuelas.—De nueve de la mañana a 10,30 de la tarde.

Reparadoras.—De 8,30 de la mañana a las 6,00 de la tarde

San Pablo.—A las 6,30 de la tarde, rosario; a las ocho, misa.

IGLESIA DE SAN PABLO

Hoy, sexto día de la novena a San Martín de Porres. Los cultos comenzarán a las siete y media de la tarde, con el rezo del rosario y ejercicio de la novena. A las ocho, misa con homilía.

PENITENCIAL DE LAS ANGIUSTIAS

Todos los días, misa de nueve, nueve y media, diez y siete y media de la tarde.

PARROQUIAS DE SAN RAMON Y SAN PASCUAL

Misas en las nuevas parroquias de San Pascual (Huerta del Rey, capilla de las Religiosas Dominicas Francesas) y San Ramón (Huerta del Rey, Colegio Hermanas Maristas).

Diaria.—A las siete de la tarde, en San Ramón; a las siete y media de la tarde, en San Pascual.

RR. SALESA

Hoy, día 2, primer viernes de mes, celebrará la Archicofradía de la Guardia de Honor los siguientes cultos en la iglesia de las RR. Salesas, Juan Mambilla,

## HERMANDAD DE ALFERECES PROVISIONALES

El domingo se celebrará la misa mensual, a las once y media, en la iglesia "María, Reina de la Paz", sita en la Plaza de España. A continuación se rezará un responso en sufragio del alma de nuestros compañeros difuntos.

## Retribuciones complementarias de los funcionarios de Administración Local

MADRID, 2. (PYRESA).—Por una orden del Ministerio de la Gobernación, inserta en el "Boletín Oficial del Estado" de ayer, se regulan las retribuciones complementarias de los funcionarios de Administración Local.

Para la aplicación de estos complementos, las entidades locales se clasifican en nueve categorías, de acuerdo con el número de habitantes de las mismas. Son municipios de primera clase aquellos cuya población sea

núm. 33. Desde las diez y media estará expuesto el Santísimo.

A las seis y media de la tarde, estación, rosario, preces, bendición y misa con Homilía a cargo del señor director, don Martín Gil.

Todos los días, misa conventual a las ocho y cuarto de la mañana. Los domingos, de nueve a once, está expuesto el Santísimo.

PARROQUIA DE SAN ISIDRO LABRADOR (Junto al Mercado)

Misas diarias: Por la mañana, a las nueve. Por la tarde, a las ocho.

PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Todos los días, santa misa a las nueve y media. Por la tarde, Salvemos al mundo por María, diálogo del santo rosario comentado, a las ocho.

Hoy, por la tarde, solemne Vía Crucis de penitencia, y acto seguido, santa misa.

Mañana, piadoso novenario por las almas del Purgatorio. Roguemos por los que esperan nuestra ayuda.

El domingo misa a las nueve y media y a las doce. Por la tarde, reparación universal por un mundo mejor, con exposición de Jesús Sacramentado.

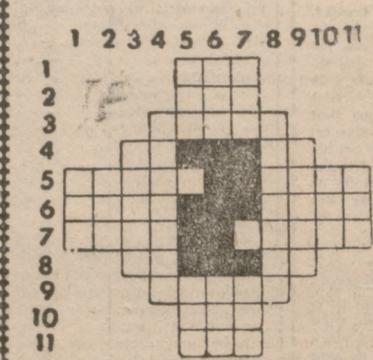
Rogamos la asistencia, en especial a cofrades y hermanas.

## HOY, PRIMER VIERNES DE MES

El Corazón de Cristo, que se dignó manifestarse de modo tan singular en esta ciudad del "Reinaré" te pide para este día tu comunión reparadora en su gran promesa de salvación ¡No se la niegues!

Cultos en la Iglesia del Sagrado Corazón.—Quedará expuesto el Santísimo de diez a una y de dos a cinco y de seis a ocho de la tarde, hora en que se impartirá la bendición eucarística antes de la misa oficial del Apostolado de la Oración de las ocho y cuarto.

# TIEMPO PERDIDO



**JEROGLIFICO**

K

10000

500 60

HORIZONTALES.—1: Gasto. 2: Pronombre. 3: Dícese de los animales que tienen el pelo rojizo, especialmente del cerdo y del jabalí. 4: Interjección. Voz que se usa para espantar a las gallinas. 5: Acción de palpar la nave. Llano, sin estorbos. 6: Esbelta. Consonante, en plural. 7: Cada una de las barras de acero que forman las vías férreas. Atasca. Obstruye. 8: Pronombre. Campeón. 9: Sin compañías. 10: Lista o nómina. 11: Se abreve:

VERTICALES.—1: Conjunto de dos. 2: Nombre árabe. 3: Señales día y hora para verse. 4: Lugares que están muy enmarañados o enredados. 5: Ate. Metal. 6: Hermana. Artículo. 7: Ani-

¿QUIEN FUE TESTIGO,

mal mamífero plantigrado. Movimiento del mar. 8: Piezas con que se remiendan las plantas del pie de la media o calceta. 9: Lugares donde se guardan los granos. 10: Existir. 11: Tuesta.

LAS SOLUCIONES EN LA SECCIÓN DE ANUNCIOS ECONOMICOS

# EXAMENES DE CONDUCIR

ASPIRANTES DECLARADOS APTOS EL DIA 30 DE OCTUBRE

García Revilla, Félix; López Arribas, Doroteo; Martínez de Salinas Alonso, Luis Antonio Permiso clase A-2 y B).

Villamañán Soto, José Isidro (clase A-2).

Alegre Martín, Antonio; Aparicio Gato, Gumercimo; Arenas Peña, Alberto; Bañoula Martín, Ciriaco; Bayo Vela, Raimo; Cacno Riol, María del Pilar; Cojina Pérez, Carlos; Colinas Escudero, Felipe; Díez Benito, Mariano Díez García, Francisco; Esteban Tadeo, José María; García Cadenas, Aurelio; García Carrion, Antonio; García Prieto, José Andrés; Garrido López, Vicente; Gervás Fraile, Andrés; Heras Escudero, María Teresa; Hernández Vecino, Manuel; Heredero Luque, Benjamín; Herrero Arranz, Mariano; Holgado Murriel, María Francisca; Iribas Arbizu, Lorenzo; Jiménez Jiménez, José; Lobo Centenero, Delfín; Llamas Miguélez, Joaquín; Martín Valsero Sabiniano; Martínez López, Rafael; Martínez López, Samuel; Molpeceres Hernández, María del Pilar; Moneo Varela, Macario; Montero Sevillano, Pedro; Nieto Velasco, José María; Núñez Pedro, Faustino; Rico Galván, Juan José; Soladana González, Eduardo; Tabarés Tabarés, Natalio; Tejero Martín, José Luis; Tola Cejera, Ladislao; Velázquez Alcalde, Fidel; Villar García, Natalio (clase B).

Martín Martín, Crescencio; 55, Merino Barcenilla, Marciano; 56, Merlo García, Juan Carlos; 57, Miguel Esteban, Félix; 58, Molpeceres Sacristán, José Luis; 59, Navas Bastardo, José; 60, Negro Vázquez, Fausto (clase B).

61, Aplomo Gimeno, María del Carmen; 62, Parra Rivas, Pedro; 63, Pérez Muñoz, Antonio; 64, Quintana Grisaleña, Conrado; 65, Rojas Montero, Francisco; 66, Saavedra Alonso, Antonio; 67, Sabadell González, María del Mar; 68, Sabadell González, María Montserrat; 69, Sánchez Fernández, Dionisio; 70, San Miguel Fraile, Bernardo; 71, Santos Rubio, Luis; 72, Sanz García, Luis; 73, Sanz Martín, Filiberto; 74, Sanz Merino, Antonio; 75, Sanz del Olmo, María Teresa; 76, Sorria Mateoso Ricardo; 77, Valseiro San José, Dionisio; 78, Varela García, Elías; 79, Velasco Plaza, Antonio; 80, Zorita Gómez, Sagrario (clase B).

Caso de no aprobar, quedan citados en segunda y tercera convocatorias para los días 20 y 27 del corriente, respectivamente.

## Radio Orientación-COU

A partir de mañana, a las cinco y media de la tarde, se inicia en el Tercer Programa de Radio Nacional de España el nuevo espacio educativo "Radio Orientación-COU", destinado a hacer llegar a los estudiantes del mismo una clara y precisa información sobre las diversas carreras que pueden elegir a la terminación del Curso de Orientación Universitaria, así como sobre las salidas profesionales.

El primer programa, con intervención del catedrático don José María Azcárate Ristori y del graduado don Luis Vegas Montaner, tratará sobre los estudios de la Facultad de Filosofía y Letras. asignaturas que integran los diferentes cursos y problemática general del futuro estudiante.

El nuevo espacio, que regularmente se irá transmitiendo todos los sábados a la hora indicada, se emite para la zona centro por la emisora de onda media de Madrid (245 metros, 1.223 kilociclos) y para el resto de España por la Red anexa de F. M., que puede sintonizarse según el lugar de escucha en las frecuencias de los 91, 92, 94, 95, 98 y 99 megaciclos.



# EL TIEMPO

## ALGUNAS NUBES

INFORMACION TECNICA

Altas presiones sobre Europa central con 1.034 milibares en 51° Norte, 20° Este, que se extienden al Mediterráneo, Levante, Sureste, Cataluña, Aragón y Centro. Depresión de 996 milibares al oeste del barco meteorológico «K» en 46° Norte, 19° Oeste, que se desplaza hacia el Este con alguna lentitud y que gradualmente influye sobre la vertiente atlántica, Galicia y Asturias, con masas nubosas y vientos de componente Sur. Vaguadas en altura entre las Azores y el barco «K», con vientos del Sur al Suroeste sobre Portugal y Galicia.

INFORMACION NACIONAL DEL TIEMPO

Durante el día de ayer se formaron, al amanecer, bancos de niebla en puntos del Duero, Ebro y Hxtremadura, y dispersos en el Centro y Guadalquivir. Llovió aisladamente en Galicia. Durante la noche y al amanecer de hoy se han registrado chubascos y tormentas en Galicia, lluvias débiles en el Duero y Extremadura y muy débiles y dispersas en Levante. Ha habido bancos de niebla en la cabecera del Ebro.

LOCALIDAD	TEMPERATURAS máx. ayer mín. hoy	Agua recogida en 24 horas
MADRID	20 11	0,0 lts. m2
AVILA	15 10	0,0 » »
BURGOS	17 8	0,0 » »
LEON	16 9	1,0 » »
PALENCIA	15 10	0,0 » »
SALAMANCA	18 9	1,0 » »
SEGOVIA	17 11	0,0 » »
SORIA	16 5	0,0 » »
ZAMORA	17 10	3,0 » »
VILLANUBLA	17 7	0,1 » »
VALLADOLID	18 9	1,4 » »

## PREDICION GENERAL PARA ESPAÑA (Válida hasta medianoche)

Cielo de nuboso a cubierto con algunos chubascos y lluvias de distribución muy irregular en toda la vertiente atlántica, Asturias y Centro. Las mayores precipitaciones corresponden a Galicia y las menos importantes al Centro, Andalucía occidental y baja Extremadura. Parcialmente nuboso en el resto de la Península. Poco nuboso, en general, en Baleares y Canarias.

(DATOS FACILITADOS POR EL SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL)

## TERCIO FAMILIAR

La votación para concejales de representación familiar se desarrollará simultáneamente en todas las secciones el día señalado, sin interrupción, desde las nueve de la mañana hasta las cinco de la tarde.

# ARTE Y ARTISTAS

## CONCURSO de PINTURA Y ESCULTURA de la CAJA DE AHORROS PROVINCIAL

El cuadro es admirable y aprovechando «su estancia» en Valladolid cualquier buen aficionado enriquecería su colección con una de las piezas más golosas que han pasado por aquí...

Ignoramos quién es Fabia Mancebo Diez. Sólo lo sabemos autora del lienzo «Luto», pieza capital, que, asimismo, impresiona al visitante de la exposición. Hay mucho de goyesco en la tela, de bien dibujado y visto, expresivo del dolor en una larga procesión de oscuridades que en primer plano adquieren consistencia dramática con el estupendo adobo de unas flores espléndidamente tristes. La pintura se da a conocer concentrada en una idea que mueve con dominio y maestría, extraños. Nos han dicho que Fabia es vallisoletana, no residente aquí y que ha venido a probar la pequeña fortuna del premio que, no ha podido ser, a juzgar por la decisión del Jurado calificador. De análogo tono, pero descansando en fuerza a lo Solana, Pablo Ransa dice desde «La madre tierra» lo inspirado que está y lo

aprisa que crea, sin cuidar demasiado los detalles de una concepción telúrica, admirable, quizá, para un mural.

Del resto cabe destacar «Yo sé», de Corbeira López; Quero González, «Pintura»; Concha Vives Martínez, «Colmenas»; Fernando Sánchez Calderón —primer premio—, «Sin título», cargado de nuevo figurativismo; Angel Rojas Martínez, «Se casó la niña»; Rojas Martínez; Domingo Criado Lobato, magnífico en la novedad, sin percatarse de que a las exposiciones que sean, hay que presentar algo grande, aunque no sea más que de tamaño; Manuel López Herrera, Silvia Fernández Pérez, José Antonio Blanco, Amparo Castellota, etc., forman, en nuestra opinión, lo más granado del conjunto, de donde se deduce que juzgando la exposición, el concurso podrá cobrar mayor categoría o la categoría esperada.

Los escultores se han quedado cortos o más cortos que otras veces. Ha triunfado en toda la línea Leopoldo del Brío Trimiño, con una piedra sugestivamente tallada y aplicada a líneas actuales. Isla ganó el segundo premio y José Noriega, con «Pájaro», no ha merecido los honores de ser premiado, a pesar de que su obra va más allá de lo corriente, si bien parece que no ha puesto el alma que hay que poner cuando se concursa.

Como artista invitado, Eduardo García Benito presenta una cupletista sacada del archivo —1921— que entonces fue muy admirado y ahora, el eco de una escuela de hace más de medio siglo llamó la atención. La obra que hoy no sabemos ver y las «Monolas» pudieran dar la vuelta al mundo demostrando lo que gustaba y lo que gusta a los aficionados a la pintura —

LUIS CALABIA.

### LIBERTAD, en Barcelona

Nuestros lectores pueden disponer de LIBERTAD en sus desplazamientos a Barcelona, adquiriéndolo en el quiosco «Distribuciones Sancho», situado en la Plaza de Cataluña, entrada a la Rambla de Canaletas.

Crúce sólo con luz verde. No lo haga jamás con luz roja, ni siquiera cuando no circulen vehículos.

# CAJA DE AHORROS PROVINCIAL

## Entrega de los premios de Pintura y Escultura



En la Sala de Exposiciones número 1 de la Caja de Ahorros Provincial de Valladolid se celebró el miércoles, «Día Universal del Arte», a las ocho de la tarde, el acto de entrega de los Premios de Pintura y Escultura convocados por esta institución.

Procedieron a la entrega el Presidente del Jurado encargado de fallar los premios, don Gerardo Ureta Corcuera, consejero de la institución, a quien acompañaban el director general, don Jesús San Miguel Bronte; subdirector, don Emilio Barajas Albillo, y secretario, don Pedro Verdugo Santos.

Don Gerardo Ureta pronunció unas breves palabras para resaltar que el objetivo que persigue el concurso provincial es el de promocionar el arte, dándole la calidad y cantidad que las obras presentadas, como viene sucediendo en cada convocatoria, la importancia que merece. El señor Ureta felicitó a los autores de estos premios y expresó su agradecimiento a todos cuantos han acudido a participar.

En continuación se procedió a la lectura del acta del Jurado, que estaba compuesto

por don Gerardo Ureta Corcuera, don Antonio Vaquero, don Alfonso Bartolomé Hernández y don Antonio Corral Castanedo.

Don Fernando Sánchez Calderón, autor de la obra «Sin título», recibió el premio de Pintura, dotado con 45.000 pesetas y medalla.

Mención de Honor, con medalla, a don Angel Rojas Martínez, autor de la obra «Se casó la niña».

Con respecto a la obra presentada por el pintor don Eduardo García Benito, dada la fecha de la misma (1921), se acordó dejarla fuera de concurso y exhibirla fuera de catálogo.

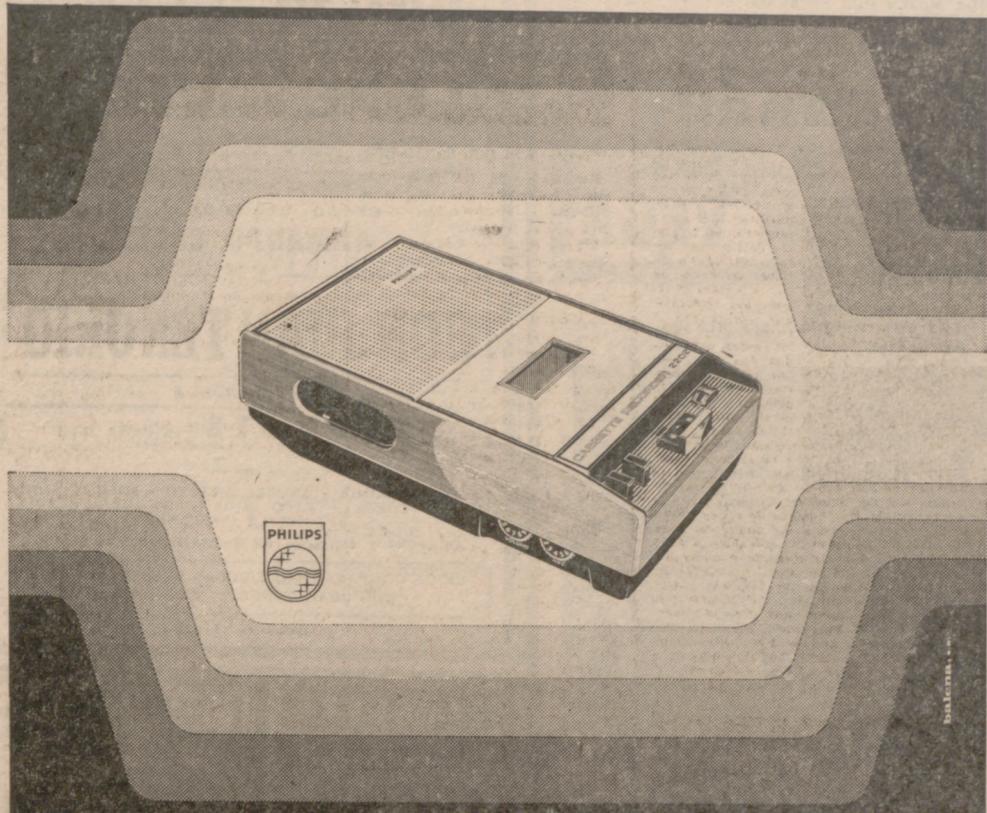
Don Leopoldo del Brío Trimiño recibió el premio de Escultura, dotado con 40.000 pesetas y medalla, por su obra «Esculturas».

Mención de Honor y medalla, a don Rafael Isla, por su obra «Icaro».

La exposición de las obras seleccionadas en los concursos de Pintura y Escultura se halla abierta en la Sala de Exposiciones número 1, sita en Plaza de Madrid, 1, hasta el domingo, y puede ser visitada de siete y media a nueve y media los días laborables y de doce a dos los festivos.

**SIEMPRE DUEÑO DEL COCHE**

**NO DEJE QUE ÉL SE ADUEÑE DE USTED**



# pídale ventajas: es un PHILIPS

- Usted le pidió a su magnetófono a cassette portátil:
- Calidad de grabación.
  - Acabado lujoso.
- PHILIPS le ofreció además:
- Expulsor automático de cassettes.
  - Funcionamiento a pilas y red.
  - Control remoto en el micrófono.
  - Salida para altavoz supletorio y la única gama completa en España de aparatos a cassette.

Ahora estas 4 cassettes por 490 pts. adquiriendo un magnetófono cassette

## Patronato de Obras Docentes del Movimiento

### Oposiciones a Contadores del Estado.—Becas de la UNED

Se anuncian ciento cincuenta plazas de Contadores del Estado, dotadas con el coeficiente 2,9, a las que podrán concurrir los españoles de uno u otro sexo con dieciocho años cumplidos, con la debida aptitud física y moral y que se encuentren en posesión del título de Profesor Mercantil o de Bachiller Superior o equivalente. Estos requisitos han de tenerse cumplidos en el momento de finalizar el plazo de solicitud.

Las peticiones se harán en modelo normalizado y se presentarán antes del día 7 de noviembre.

El examen estará compuesto de cuatro ejercicios eliminatorios, rigiendo el programa publicado en el «Boletín Oficial del Estado» de 28 de septiembre de 1972.

**BECAS DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA**

La Universidad Nacional de Educación a Distancia, de acuerdo con los nuevos principios que inspiran el sistema educativo recogido en la Ley General de Educación y previo acuerdo de su Junta de Gobierno, concede:

Cien becas o ayudas para los alumnos de nivel universitario.

Cien becas o ayudas para acceso a la Universidad de mayores de veinticinco años.

Las becas se concederán para el curso académico 1974, por niveles de una a cinco asignaturas de la sección en que deberá ser matriculado. Estas ayudas serán para la matrícula y el material.

Las solicitudes deberán dirigirse en sobre cerrado a: UNED (Becas). Apartado de Correos 50.487. Madrid.

**DIRECTRICES DE LOS PLANES DE ESTUDIO DE LAS FACULTADES DE VETERINARIA Y FARMACIA**

En la última revista publica-

da por este Patronato se insertan los planes de estudio de las mencionadas Facultades, así como las materias de cada uno de los cursos que integran los nuevos planes.

**BECAS CENIDE PARA FORMACION DE PERSONAL DOCENTE E INVESTIGADOR EN EL EXTRANJERO**

La convocatoria de ayudas para ampliación de estudios en el extranjero está destinada a conseguir la especialización en aquellas materias que más directamente puedan contribuir a la renovación pedagógica y mejor puedan coadyuvar a la realización de la reforma educativa.

Las becas comprenderán gastos de viaje, matrícula y estancia en el extranjero y en determinados casos se asignarán importes por familiares a cargo del becario.

Los becarios tendrán nacionalidad española y serán licenciados universitarios o graduados de Escuelas Técnicas Superiores, como titulación mínima exigida.

Las solicitudes junto con la documentación que se exige, deberán remitirse al Centro Nacional de Investigaciones para el Desarrollo de la Educación, Oficina de Programas Internacionales. Ciudad Universitaria. Madrid-3.

**PUESTOS DE TRABAJO EN IBEROAMERICA**

El Comité Intergubernamental para las Migraciones Europeas (CIME) anuncia diversos puestos de trabajo en las siguientes naciones Iberoamericanas: Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, Honduras, Panamá y Perú.

Para más amplia información sobre cualquiera de estos temas, pueden dirigirse al domicilio de este Patronato, Centro «Guía», Gamazo, 7, de cinco a nueve de la tarde.

## HACIENDA

### AVISOS Y CALENDARIO DEL CONTRIBUYENTE PARA EL PRESENTE MES

Se recuerda que el horario de Caja al público es de nueve y media a doce.

Los ingresos superiores a 10.000 pesetas se realizarán en cheque a favor del Tesoro Público.

Los contribuyentes podrán realizar sus pagos a través de Bancos y Cajas de Ahorros colaboradoras, dentro de los plazos señalados en sus notificaciones.

**CAMBIO DE DOMICILIO**

Se hace saber a todos aquellos contribuyentes que, después de su última declaración de alta, hayan variado su domicilio fiscal, la necesidad de comunicarlo a esta Delegación de Hacienda a fin de evitarles perjuicios. En la Sección de Caja se facilitan impresos a este efecto.

**DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD**

El Documento Nacional de Identidad será necesario para comparecer, personalmente o por escrito, para formular solicitudes ante cualquier autoridad o funcionario público, notarios registradores, tribunales, juzgados y oficinas en general. Por ello, se interesa de todos los contribuyentes hagan constar en los escritos presentados en esta Delegación de Hacienda el número de su carnet de identidad.

**IMPUESTO SOBRE LOS RENDIMIENTOS DEL TRABAJO PERSONAL**

El día 30 termina el plazo para que los sujetos pasivos sustitutos de los agentes de seguros, de los representantes y expendedores de productos monopolizados por el

Estado que no perciben sueldo fijo, de los delegados del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas, y de los titulares de establecimientos afectos a este Organismo, presenten declaración de ingresos del tercer trimestre.

**RECAUDACION POR RECIBO EN PERIODO VOLUNTARIO CORRESPONDIENTE AL SEGUNDO SEMESTRE DE 1973**

Hasta el día 15 se halla abierto el período de recaudación voluntaria de las contribuciones de Rústica, Seguridad Social Agraria Urbana, Industrial-Licencia Fiscal, Rendimiento del Trabajo Personal, Transportes y Ganadería Independiente.

Estos recibos podrán hacerse efectivos del día 16 al 30, con un recargo del 10 por 100, por prórroga.

Se recuerda la conveniencia de hacer uso de las modalidades de domiciliación de pago y gestión de abono de los recibos a través de entidades bancarias o de cajas de ahorros.

**PAGO DE LA DEUDA TRIBUTARIA NOTIFICADA POR LA ADMINISTRACION**

Las notificadas entre los días 1 al 15 de noviembre pueden ingresarse hasta el día 10 de diciembre. Las que no lo hubieran satisfecho en el plazo señalado se pagarán con recargo del 10 por 100 hasta el 26 de diciembre.

Las notificadas entre los días 16 al 30 de noviembre pueden pagarse hasta el 26 de diciembre, y si dejan pasar este plazo pueden hacer el ingreso con el 10 por 100 de recargo hasta el 10 de enero. Cumplidos estos plazos se incurrirá en el grado de apremio.

**TERCIO FAMILIAR**

Ningún elector de las concejales de representación familiar podrá votar en otra sección que aquella a la que corresponda según el Censo Electoral, salvo quienes constituyan una Mesa electoral de una sección, si figuran en el Censo de otra, que podrán emitir su voto en aquella donde estén ejerciendo sus funciones.

Vertical text on the right edge of the page, likely a scanning artifact or bleed-through from the reverse side.

EN CADA MUJER QUE ESCARNECIA O ATROPELLABA VENGABA AQUEL AMARGO RECUERDO QUE ATORMENTABA SU JUVENTUD...

# ¡¡Mañana!!

UN NUEVO EXITO EN LA EXTRAORDINARIA TEMPORADA CINEMATOGRAFICA DE

## LOPE de VEGA

LO SUYO NO ERA AMOR... ERA UNA PASION DESENFRENADA QUE TODO LO ENVILECIA

**GINA LOLLOBRIGIDA, DANIELLE DARRIEUX, CONCHITA VELASCO, SUSAN HAMPSHIRE Y RENAUD VERLEY, en «JACI»**

**NO ENCONTRE ROSAS PARA MI MADRE**

MARIBEL MARTIN, JAVIER LOYOLA, EDUARDO FAJARDO, GIACOMO ROSSI STUART, EASTMANCOLOR, Director: ROVIRA BELETA, Productor Ejecutivo: ANDRES VELASCO

(Mayores de 18 años) — Localidades anticipadas

# Mañana

PODRA USTED ADMIRAR ESTOS DOS INTERESANTES ESTRENOS

**EN ROXY**

Un film diabólicamente TERRORIFICO... Asesinaba a todas las mujeres para servirse de ellas después de muertas

**LA REBELION DE LAS MUERTAS**

70 mm. - Eastmancolor, por PAUL NASCHY - ROMY MIRTA MILLER y VIC WINNER (Sólo para mayores de 18 años con nervios de acero) Se despachan localidades

**EN CARRION**

La juventud que buscaba un paraíso artificial en un obsesivo impulso de perversidad

**JUVENTUD PERVERTIDA**

en Eastmancolor

por ELI WALLACH, JULIE HARRIS y DEBORAH WINTERS

NOTA.—Esta película es autorizada únicamente para mayores de 18 años.

Se despachan localidades

**Cine EMBAJADORES - Continúa desde las 4**

¡GRAN PROGRAMA DOBLE!

**EL DINERO TIENE MIEDO**  
por Tony Leblanc, Mauricio Garcés y Manolo Gómez Bur  
Tres granujas con corbata le harán reír mientras le dan una lección de actualidad COLOR, y

**LA VERDAD (La verdad)**  
por Brigitte Bardot y Charles Vanel  
(Mayores de 18 años)

**ZORRILLA CINE SALA ESPECIAL**

A las 5, 7,45 y 10,45 (Des. ansio a la mitad)

Una cóna maestra de un maestro indiscutible: JOHN LUSTON

La más extraordinaria historia de amor de dos jóvenes, en medio de la hipocresía y el caos de una época

**Paseo por el amor y la muerte**

TECHNICOLOR

Versión íntegra original, con subtítulos, con ANGELICA HUSTON y ASSAF DAYAN

(Rigurosamente mayores 18 años) Rigen las tarjetas de "premiere" todos los días y funciones, inclusive Testeos.

# ¡HOY, DESPEDIDA!!

A LAS 7,45 TARDE Y 11 NOCHE

## TEATRO LOPE de VEGA

Patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Valladolid y la Dirección General de Espectáculos

EXITO CLAMOROSO DE **ARMANDO CALVO**

EN

## el inmortal drama de D. José Zorrilla DON JUAN TENORIO

PRESENTANDO A

**AGATA LYS** en DOÑA INES

— con —

NELIDA QUIROGA - ANDRES MEJUTO - MIGUEL ANGEL RAFAEL CORES - FACO RUIZ - RICARDO CANALES Y TODA LA COMPANIA

Decorados y vestuarios del Teatro Español de Madrid

UNICA COMPANIA PROFESIONAL REPRESENTANDO "DON JUAN TENORIO" EN ESPAÑA

(Mayores de 14 años)

## CALDERON

A las 5, 7,45 y 10,45

¡Cruda! ¡Audaz! ¡Violenta!

## LA CORRUPCION de CHRIS MILLER

TODD-AO 70 mm. y Color MARISOL - JEAN SEBERG (Mayores de 18 años)

## AVENIDA

Teléfono 232462 A las 5, 7,45 y 10,45

¡¡ULTIMO DIA!!

¡Un film trepidante! Premio Especial del Sindicato Nacional del Espectáculo

## RAZZIA (LA REDADA)

Eastmancolor Linda Hayden - Simón Andreu - John Justin (Mayores de 18 años)

## CAPITOL

HOY - CERRADO

para descanso del personal

MANANA, SABADO

"LAS NOCHES ROJAS DE HARLEM"

— y —

"CONCIERTO PARA PISTOLA SOLISTA"

## DELICIAS

Desde las cuatro

¡¡Sensacional programa!!

CASTA INVENCIBLE

Color - Paul Newman, Henry Fonda y Lee Remick

— y —

LA PISCINA

Color - Alain Delon y Romy Schneider (Mayores de 18 años)

## GIORGIANI

Desde las 4,15

Misterio, espionaje, acción

— en —

LA PRESA FACIL

Georges Funias, y GRAN GOLPE AL SERVICIO DE S. M. BRITANICA

Richard Harrison (Mayores de 18 años)

## TEATRO CARRION

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

¡¡ULTIMO DIA!!

¡Un suspense diferente!

## Lo muchacho que llegó de la lluvia

Color, por Peter Finch, Shelley Winters y Linda Hayden (Mayores de 18 años)

## CINEMA ROXY

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

¡¡ULTIMO DIA!!

Un film de humor feroz y una intriga implacable

## DOCTOR CASANOVA

70 mm. - Color

por Jean-Paul Belmondo y Mia Farrow (Mayores de 18 años)

## Moderno Cine LA FUENTE

HOY, desde las 4,30

¡¡Ultimo dia!!

UN ITALIANO EN CHICAGO

Color, por Marcello Mastroianni, y EL CASO DE THOMAS GROWM

Color, por Steve McQueen y Faye Dunaway (Mayores de 18 años)

## Nuevo Cine GOYA

HOY, desde las 4,30

¡¡Ultimo dia!!

ABORTO CRIMINAL

Color, por Emma Cohen, y DE PICOS PARDOS A LA CIUDAD

Color, por María Tejero (Mayores de 18 años)

## CINE REX

HOY, desde las 4,30

¡¡Ultimo dia!!

LA CASA DE LAS MUERTAS VIVIENTES

Un film de terror con Teresa Gimpera, y UNA LARGA FILA DE CRUCES

Un "western" por Anthony Steffen

Ambas color y mayores de 18 años

## CONDUCTOR!

A ESE ANCIANO QUE CRUZA DESPACIO, A ESA ANCIANA QUE CRUZA TORPEMENTE, A ESA PERSONA QUE CRUZA QUIZA POR DONDE NO DEBE... ¡DELES TIEMPO!



# "II LLAMADA A LOS POETAS"

Organizada por la R. E. M., con la colaboración de la DELEGACION NACIONAL DE CULTURA DEL MOVIMIENTO

RELACION DE POEMAS SELECCIONADOS

De acuerdo con lo establecido en la Base 5.ª, el Jurado de la "II Llamada a los Poetas" efectuado la selección de los poemas que serán difundidos en la Primera Fase de este Certamen. Son los siguientes, reseñados por el orden de su número de recepción:

- 92. SINTONIA
- 147. EL TIEMPO COMPARTIDO
- 178. ODA A LA RADIO
- 194. LA NAYADE DEL VIENTO
- 204. COMO UN NUEVO MILAGRO
- 285. INVOCACION POR EL HOMBRE DE LA RADIO
- 286. SIETE NOTICIAS PARA UNA EMISORA DE RADIO
- 287. EL AMO DE SU VOZ
- 288. LA GUERRA HA TERMINADO
- 289. SINTONIA EN DIEZ TIEMPOS.
- 282. GUION RADIOFONICO PARA UN PROGRAMA TOTAL
- 292. SALMO PARA PEDIR POR LOS HOMBRES DE LA RADIO
- 301. CANTO A LA VOZ AMIGA Y COMPANERA
- 302. TRES TIEMPOS DE UN PRODIGIO
- 305. ESTA VOZ DEL AIRE TAN AMIGA
- 316. EN EL PRINCIPIO FUE LA PALABRA
- 352. ESTE REINO DEL AIRE
- 356. SALMO DE AMOR PARA CANTAR A LA RADIO
- 424. ODA EN DIRECTO CON INFINITA ANTENA Y FRECUENCIA SEGUN EL CORAZON
- 430. EL CORAZON A LA ESCUCHA
- 437. ALMA Y CORAZON DE LA RADIO
- 439. EGLOGA Y PROFECIA DE LA PALABRA REPARTIDA
- 466. CORCELES PARA TI
- 484. LA LUZ EN LOS ESPEJOS
- 500. ELEGIA POR UNA LOCUTORA AMIGA

Estos poemas, recitados por figuras de la Radio y de la escena española, serán difundidos dentro del programa

## "II LLAMADA a los POETAS"

que transmitirán todas las emisoras de la

**R. E. M.**

desde el DOMINGO, 4, al MIERCOLES, 7, todos los días, a las ONCE DE LA NOCHE, para culminar el JUEVES, 8, a las NUEVE DE LA NOCHE, CON LA RETRANSMISION EN DIRECTO DEL FALLO DEL JURADO

SINTONICE

### "La Voz de Valladolid"

## cinema COCA

A las 5, 7,45 y 10,45

El mejor film del director VITTORIO DE SICA

## El Jardín de los Finzi Contini

Eastmancolor

HEIMUT BERGER y DOMINIQUE SANDA (Mayores de 18 años)



# EL CINE

En CALDERON

## «LA CORRUPCION DE CHRIS MILLER»

Durante muchos años, cuando alguien preguntaba por el cine español, solamente se respondía con dos nombres: Bardem y Berlanga.

Fueron los revolucionarios de la cinematografía nacional en la década de los cincuenta y crearon una importante escuela que, más tarde, sería sometida por los condicionamientos de tipo económico, hasta el punto de hundir casi por completo a Bardem y retirar definitivamente de la dirección a Berlanga —en tanto no pueda hacer la película que quiero hacer—, quien tan sólo ha aparecido, circunstancialmente —para poder seguir viviendo— como extra en algunas producciones.

Bardem, el de «Cómicos», «Muerte de un ciclista» o «Calle Mayor», estaba muy lejos del Bardem de «Los pianos mecánicos» o «Varietés», y la crítica se ensañó con él de forma impresionante —la crítica especializada—, obligándole a una retirada que ha sido interrumpida por este nuevo filme que reúne dos características esenciales: el propio regreso de Bardem a la dirección y la incorporación al género dramático de Marisol, actriz totalmente desconocida en este campo.

El guión de Santiago Moncada ofrece un tema interesante, que agrada a Bardem, pese a que se trataba de una simple anécdota, no demasiado importante, dentro de las normas que rigen la actual narrativa del cine comercial europeo. Una historia profundamente dramática —dramatismo que marca una serie de detalles totalmente externo a la situación de los personajes, sobre los que tan sólo se ha llevado a cabo un pequeño esbozo psicológico—, sobre la que Bardem ha utilizado todo lo que podía utilizar, sirviéndole incluso momentos o actitudes que caben echar una mirada al tiempo pasado, de sus mejores creaciones. Quizá por eso ha acertado Bardem con el guión, primero, aceptándolo; después, rigiéndolo, aunque todavía queda bastante supeditado a esos condicionamientos que establece

# III FESTIVAL DE LA CANCION DE LA PAZ

ORGANIZA:

## «La Voz de Valladolid»

Se celebrará en el TEATRO CALDERON, los días 6 y 7 de diciembre de 1973.

PREMIOS:

«PALOMA DE ORO» y 150.000 pesetas para la canción ganadora.

«PALOMA DE PLATA» y 50.000 pesetas para la mejor letra.

«PALOMA DE BRONCE» y 30.000 pesetas para el mejor intérprete.

\*\*\*

EL PLAZO DE ADMISION DE CANCIONES TERMINA, IMPROPRIOGABLEMENTE, EL DIA 17 DE NOVIEMBRE.

OFICINAS DEL CERTAMEN: «LA VOZ DE VALLADOLID» N.º 1-REM. ANGIUSTIAS, 1, VALLADOLID.

Las bases íntegras de este certamen están de manifiesto en este periódico y en las Delegaciones de Información y Turismo y Sociedad General de Autores.



# EL SAN ANDRES, DE NUEVO CON DAUCIK, EN EL GRUPO DE VANGUARDIA

## ES PROBABLE QUE AMBOS EQUIPOS REPITAN ALINEACION



FERNANDO DAUCIK

El San Andrés mantuvo en la pasada campaña un codo a codo, durante muchas jornadas, con el Valladolid. Ambos en el grupo de cabeza, aunque distanciados de los puestos de honor. Fue buena en conjunto la campaña del equipo andrésense, pero no debió de dejar plenamente satisfechos a sus dirigentes, por cuanto afrontaron una renovación a fondo de la plantilla. Algunos de sus puntales retornaron a la disciplina del Barcelona, que como en el caso de Legizamón y Puig-Viñe, los traspasó. Para compensar han llegado otras cesiones

de los dos primeros conjuntos catalanes, que junto a los fichajes realizados han cuajado en un excelente conjunto.

Al frente del San Andrés, otra vez Fernando Daucik. El veterano técnico, que ya ha tenido grandes éxitos con este equipo, es el sucesor de Biosca al frente de la plantilla andrésense. Se habló de otro entrenador para ocupar la plaza que dejaba vacante el ahora preparador vallisoletano, e incluso García Verdugo fue presentado oficialmente, pero éste prefirió aceptar a última hora una oferta del Córdoba y los dirigentes del San Andrés optaron por requerir de nuevo a su entrenador-talismán, Daucik. El resultado está siendo convincente y ahí está la marcha del San Andrés, con diez puntos y dos positivos y con éxitos tan importantes en su haber como el empate en el Benito Villamarín y, sin ir más lejos, la goleada al Osasuna en la jornada anterior. Un rotundo cuatro a cero que ha llevado la euforia a la afición andrésense, porque además de los goles, el conjunto rojigualda realizó una auténtica exhibición.

Daucik viene alineando habitualmente un "once" en el que apenas hay supervivientes de la campaña anterior; Moya, Patro, Tovar, Serena y Martín. Estos han armonizado perfectamente con los nuevos, entre los que constituye gran novedad la presencia de Rivero, el extremo españolista que estuvo a punto de ingresar en el Valladolid. Las pretensiones blanquiazules y unos informes negativos a última hora torcieron la gestión, pero lo cierto es que el pequeño extremo está realizando una campaña a fenomenal, que tuvo su cenit el domingo, con sus tres dianas en la meta osasunista.

Naturalmente, el San Andrés no se reduce a esa figura goleadora, pues cuenta con jugadores de la técnica de Patro, un centrocampista de excepción, aunque de facultades limitadas; una zaga firme y contundente, y adelante, el veterano Serena y Martín, ese arlete que tantas veces sonó para ocupar el dorsal que ya llevó su padre en la delantera azulgrana.

El San Andrés, que sacará pasado mañana el mismo "once" que goleó a los pamplonés, tiene proyectado su desplaza-

amiento de la siguiente forma: Salida, mañana, a las ocho, en autocar, hasta Aranda de Duero, donde pernoctarán, para hacer el domingo por la mañana la segunda etapa, hasta Valladolid. Luego, una vez terminado el encuentro, otra vez en autocar hasta Aranda, para proseguir viaje el lunes. Con Daucik se desplazan estos jugadores: Ferrer, Rodri, Paquito, Moya, Patro, Tovar, Serena, Roth, Martín, Díaz y Rivero, para jugar inicialmente, y como suplentes, el meta Comas, Borrás, José Manuel y Curta.

### ENTRENAMIENTO DEL VALLADOLID

El Real Valladolid ha celebrado esta mañana una sesión de entrenamiento bastante suave. Biosca ha dado descanso a Amarillo, pero en cambio han participado Deño y Salvi, ambos con ciertas precauciones. Lo más probable, como ya hemos anticipado, es que Biosca repita la alineación del domingo anterior, y en caso de que Salvi no estuviera en condiciones, posiblemente Pérez García o Yáñez jugarían en la parte derecha de la zaga y Amarillo lo haría en la izquierda, entrando en este caso Astrain en el equipo.

J. L. P.

## LA COPA

### Guecho, Logroñés, Castilla y Villarreal, clasificados

Resultados de los partidos correspondientes a la primera ronda de la segunda eliminatoria de la Copa del Generalísimo: Alavés, 1; Erandio, 1. Ferrol, 2; Pontevedra, 1. Tudelano, 1; Lérida, 1. Manscor, 0; Barcelona At., 1. Caudal-Ensidesa, se jugará el 14 de noviembre.

Cacereño, 1; Moscardó, 1. Tortosa, 2; Calella, 2. Rayo Cantabria, 0; Langreo, 0. Menorca, 0; Mahón, 1. Jaén, 0; Huelva, 2. Melilla, 2; Almería, 2. Linense, 0; Ceuta, 1. Leonesa, 2; Palencia, 0. At. Madrileño, 0; C. Sotelo, 0. Gandía, 1; Cartagena, 0. Eldense, 0; Alcoyano, 0.

Correspondientes a la segunda ronda de la misma eliminatoria: Osasuna P., 0; Guecho, 0 (0-2). Mirandés, 2; Logroñés, 0 (0-2). Castilla, 2; Carabanchel, 1 (0-0). Alcira, 1; Villarreal, 1 (0-2). Se clasifican para la siguiente eliminatoria el Guecho, Logroñés (penalties), Castilla y Villarreal.

## FUTBOL AMATEUR

# España goleó a Grecia

## Quiles, autor de los tres goles

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Aifil).—El equipo de aficionados de España venció al de Grecia por tres tantos a cero.

El primer gol no tardó en llegar. Vino a consecuencia de una jugada que se ligó desde atrás, partiendo de Estévez, quien cruzó hacia el centro el estérico a Fernández Amado, éste lanzó a Megido y el centro-chut del extremo griego provocó un lío en la línea defensiva griega, que no acertó a despejar, quedando el balón muerto muy cerca de la línea de meta, hasta donde llegó raudito Quiles, para empujarlo dentro.

Poco después de este primer gol, que subiría al marcador a los dos minutos, a los siete exactamente, en otro ligado avance del equipo español, otra vez Quiles, disparó con dureza; y cuando el balón se iba camino de las redes griegas, lo despejó con las manos el defensa derecho Voulgaris. El indiscutible penalty, que el colegiado portu-



GENUPI

gués, señor Da Luz Díaz Ferreira no dudó en señalar, lo transformaría el propio Quiles, en forma magistral, en el segundo tanto de la selección. Con estos dos tantos de ventaja bajo el ritmo del equipo español y ya los componentes de nuestra selección se emplearon en forma individualista.

Ya en los cuarenta y cinco minutos finales, el equipo español se dedicó a vivir un poco de las rentas, pero ello no evitó que Quiles, en vena goleadora, pusiera también su firma en el tercer tanto, que vendría a ser el último de su cuenta particular y también del encuentro. Fue un gol de bellísima factura.

El mejor hombre de España y superior a todos los restantes que intervinieron, fue Quiles. Y no sólo por haber sido el autor de los tantos, sino por la calidad conjunta de su fútbol. Luego la defensa, con un Ferrer muy expeditivo, un Genupi con gran calidad técnica. En el centro del terreno, que fue la línea más regular y brillante, destacaron Fernández Amado y Cardenosa, y delante, aparte del mencionado Quiles, algunas brillantes jugadas de Megido, aunque en varias ocasiones abusó mucho de individualismo. Pepe Juan, que relevó a Leal, tuvo también una destacada actuación.

ESPAÑA: Castro; Estévez, Ferrer, Genupi; Verdugo (Bizocho). Leal (Pepe Juan); Fernández Amado, Cardenosa, Megido, Doblas y Quiles.

GRECIA: Pipillikaris; Voulgares, Spinos, Tsilios; Stavru (Deligianis), Kaporis; Mastrogiannis, Ballis, Livathinos, Karoulas, Dalabasis (Tsolakadis).

## BALONCESTO

# El Castilla-Gamo (todavía sin Sten) juega mañana en San Sebastián, con el Atlético

## El domingo comienza el Campeonato Provincial

El Castilla-Gamo, que inició su segunda campaña en la Liga Nacional de Segunda, con un triunfo apurado, pero valioso y merecido, viaja mañana a San Sebastián para enfrentarse, en el Pabellón Deportivo de la capital donostiarra, al Atlético de San Sebastián. El encuentro dará comienzo a las ocho de la tarde.

El Castilla-Gamo continúa sin poder disponer de los servicios de George Sten, ya que la licencia federativa no ha sido diligenciada todavía, a falta del visto bueno de la A. A. U., organismo que reside en Indianapolis y a la que se han cursado ya dos telegramas, sin contestación. Una baja sensible que indudablemente merma el potencial del equipo vallisoletano que, sin embargo, podrá contar ya con Alejandro Gutiérrez, el jugador leonés que ha militado hasta ahora en el equipo junior del Real Madrid. El club madrileña ha remitido ya la carta de libertad de este

excelente alero, que jugará mañana su primer encuentro oficial con el Castilla-Gamo.

La expedición castillista, con Fernando García al frente, emprenderá viaje mañana a primera hora, para estar de regreso el domingo a mediodía.

### EL DOMINGO COMIENZA EL CAMPEONATO PROVINCIAL

El baloncesto vallisoletano, a escala provincial, da comienzo, como viene siendo tradicional, en las primeras fechas de noviembre. El domingo se celebrará la primera jornada de los campeonatos provinciales, senior, juvenil y femenino.

En el senior habrá que contar este año con el segundo equipo del Castilla-Gamo, que ha incorporado dos nuevos jugadores: Boronat y Estévez, éste un alero tinerfeño de 1,86. La plantilla de este equipo queda así:

N.º	Nombre	Estatura	Puesto.
4	ANGEL BENITO	1,84	Base.
5	PEDRO CALLEJO	1,73	Base.
6	RICARDO BORONAT	1,86	Alero.
7	GONZALO PEREZ	1,82	Alero.
8	JUAN MANUEL TEJEDO	1,73	Base.
9	PABLO ENRIQUE ESTEVEZ	1,86	Alero.
10	JOSE MIGUEL RAMOS	1,80	Base.
11	ANTONIO LLORENTE	1,90	Pivot.
12	JAVIER GALLEGO	1,88	Alero.
13	CARLOS BARRENA	1,87	Alero-Pivot.
14	JOSE ALBERTO VACAS	1,95	Pivot.

Preparador: MARIO PESQUE RA. Delegador: JOSE ANTONIO ROJO.

### PARTIDOS A JUGAR EL SABADO Y DOMINGO

#### SABADO, 3 DE NOVIEMBRE Campeonato Provincial Femenino

C. D. Universitario-E. Creff, en el campo de las I. D. Universidad, a las 16.30.  
Telefónica-Dieff, en el campo de la Feria de Muestras, a las 20 horas.

#### DOMINGO, DIA 4 Campeonato Nacional de Segunda División Femenina

Sedruel Blasco-Medina de Salamanca, en el campo de la Feria de Muestras, a las 11.30.

#### Campeonato Provincial Senior

Medina Temco-Bosco, en el campo de las Salinas (Medina del Campo), a las 10.30 horas.

C. D. Universitario-G. E. Fasa «A», en el campo de las instalaciones D. Universidad, a las diez.

G. E. Fasa «B»-Castilla, en el campo de El Pinar, a las 11.45.  
Filipinos-Vara Optico, en el campo de Filipinos, a las 12 horas.

#### Campeonato Provincial Juvenil

Nicas-San José, en el campo de las Piscinas, a las 11.15 horas.  
Castilla-C. D. U. Lourdes, en el campo de las Piscinas, a las 12.30 horas.

La Salle-Maristas «A», en el campo de La Salle, a las 10.30 horas.  
Descansa: Maristas «B».

#### Campeonato Provincial Femenino

Medina Junior-Delicias Casabella, en el campo de la Feria de Muestras, a las 10.  
Simgar-Bancobao, en el campo de las Piscinas, a las 10.

## Ciclismo

# Gimondi - Karsten encabezan los "Seis días de Grenoble"

GRENOBLE. (Aifil).—Al final de la penúltima jornada de los "Seis Días de Grenoble", la pareja compuesta por el italiano Felice Gimondi, campeón mundial, y el holandés Karsten, ha pasado al primer lugar de la clasificación, tras una fuerte lucha desencadenada en las últimas horas. La clasificación, a falta de una jornada, es la siguiente:  
1.—Gimondi-Karsten (Italia-Holandá), 117 puntos.  
2.—Van Lancker-Mouriaux (Francia), 238, a una vuelta.  
3.—Merckx-Serou (Bélgica), 196, a una vuelta.  
4.—Danguillaume-Stevens (Francia-Bélgica), 185, a cinco vueltas.  
5.—Momeyron-Desmet (Francia-Bélgica), 209, a seis vueltas.  
6.—Perurena-G. Linares (España), 84, a nueve vueltas.

## FUTBOL INFANTIL PARTIDOS PARA EL DOMINGO

### PRIMERA DIVISION

San José-I. Delicias, en el campo del San José, a las diez.  
S. D. Zorrilla-Racing Valladolid, en el Instituto Zorrilla, a las once.  
Fasa Renault-U. D. San Carlos, en el campo de Fasa (El Pinar), a las diez y media.  
San Agustín-C. D. Sava, en San Agustín, a las once.  
Inmaculada M. H. R.-Cristo Rey, en la Huerta del Rey, a las doce y media.  
San Fernando-Endasa, en el Estadio de la Juventud, a las diez.

### SEGUNDA DIVISION

At. Maristas-At. Asclepios BAT, en la Huerta del Rey, a las once y cuarto.  
La Piedad-San Pedro Realado, en San Pedro Realado, a las once y medio-cuarto.  
Zorrilla Promesas-S. D. Rondilla, en el Instituto Zorrilla, a las nueve y media.  
A. D. Aguilas-U. D. Nacional, en el Estadio de la Juventud, a las once y media.  
Cristo Rey Loyola-Estrella Valladolid, en Cristo Rey, a las once.  
Sabadel Delicias-U. D. Sur, en el campo del Corbero Delicias, a las nueve.  
A. D. Victoria-Juan de Austria, en Cristo Rey, a las nueve y media.  
Nacional 73-Asklepios C. F., en el Estadio de la Juventud, a las once.

# Cruyff, en favor de los damnificados del sudeste de España

## Cada entrada, mil pesetas

BARCELONA. (Aifil).—La "premiere" en España de la película "El número 14", realizada en Holanda sobre la vida de Cruyff, se estrenará en Barcelona, bajo el patrocinio del club "Los Leones", en el Palacio de Congresos de Barcelona, que tiene un aforo de 1.200 personas, que pagará cada una de ellas mil pesetas por la entrada, y la recaudación total se destinará en ayuda de los damnificados por las recientes inundaciones del sudeste de España.

Ha sido el periodista holandés afinado en Barcelona Theo Stolz el promotor de esta iniciativa, según informa "Solidaridad Nacional". Johan Cruyff ha cedido la película, que debe estrenarse en España próximamente, para que se realice esta "premiere" el próximo día 27 del presente mes, en la que pagarán entrada todos, incluso los organizadores. Cruyff ha dicho: "Por desgracia en Holanda sabemos lo que es esto de las inundaciones y no me importa ceder mi película si en algo puede contribuir para paliar el dolor y los problemas de las gentes de las provincias de Murcia, Almería y Granada".

El periodista Theo Stolz ha dicho también que la cantidad recaudada será entregada al pueblo que haya sufrido más y que Cruyff hará entrega personalmente del dinero. Asimismo, el club "Los Leones" pretende sufragar los gastos de estudios de un niño que se haya quedado huérfano.

N. de la R.—Rumores no confirmados aseguran que Cruyff cobrará por la cesión de esta película 250.000 pesetas.

### ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

**ANUNCIOS ECONOMIZADOS**

**CADA PALABRA, UNA PESETA - MINIMO, DIEZ PALABRAS**

### VARIOS

DKW furgón. Portes rápidos y económicos. Teléfono 224526.

REMOLCABEROS. Las mejores semillas de paja garbana y calidad as. Encuentrales en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Patatas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid. General Mola. 8. Teléfonos 822343 y 231782.

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero) ofrece a sus asociados en las mejores condiciones de calidad y precio toda clase de abonos nitrogenados (nitrato y pirrasa). Almacén en Valladolid. Oficina de venta en Valladolid. Calle del Camino de San Pedro Quintanilla de Valverde. Tel. 231782.

El San Andrés, que sacará pasado mañana el mismo "once" que goleó a los pamplonés, tiene proyectado su desplaza-

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA**  
HORIZONTALES.—1. Uso. 2. Nos. 3. Jarales. 5. Una. Oro. 6. Sor. Los. 7. Oso. 8. Soletas. 9. Silos. 10. Ser. 11. Asa.

VERTICALES.—1. Par. 2. Ali. 3. Cites. 4. Jarales. 5. Una. Oro. 6. Sor. Los. 7. Oso. 8. Soletas. 9. Silos. 10. Ser. 11. Asa.

**SOLUCION AL JEROGLIFICO**  
CAMILO LO VÍO

### OFERTAS DE TRABAJO

**AGROPECUARIAS**  
TRACTORISTA. Antonio Barajas. La Cistérniga. (Of. 12.797).

**CONSTRUCCION**  
OFICIALES albañiles, encuadradores y peones. Agrómán. Alarcón, 2. (Of. 12.802).

**MODALERIA**  
DEPENDIENTE de barra y señora para la cocina. Bar Tu y Yo. Paseo Fructo de la Magdalena. (Of. 12.801).

APRENDIZ primer año, botones y limpiadora. Cafetería Granja Terra. (Of. 12.803).

PREGADORA. Restaurante El Caserón. Calle de Aniceto-Quiles, 19. (Of. 12.795).

**BOBINADORES** con categoría de especialistas para fabricación de pequeños transformadores. Westinghouse. Carretera Burgos-Portugal, km. 120. (Of. 12.806).

**MONTADORES** de ascensores. Ascensores Angel Galindo. Teléfonos 233183 y 235842. (Of. 12.796).

**TRANSPORTES**  
TAXISTA de día o turnos. Teléfono 261606. (Of. 12.805).

**VARIOS**  
VENEDORES - REPARADORES con carnet de primera. Hijos de Gregorio Díez. Avenida de Burgos-Portugal, km. 120. (Of. 12.807).

**INSTALADORES** de muebles de cocina, oficiales primera, preferible con vehículo propio. Presentarse en Arias Huelgas, 32. (Of. 12.799).

Estos anuncios se reciben en la Administración de LIBERTAD, Santamaría, 2, y en las agencias de publicidad.

LIBERTAD, para colaborar con la Oficina de Encuadramiento y Colocación, publica en esta sección las listas de ofertas y demandas de empleo.

## MONTAÑISMO

### Bhaulaghiri, conquistado

KATMANDU, 2. (Aifil).—Seis miembros de una expedición holandesa, integrada por siete montañeros, ha conquistado la cumbre del Bhaulaghiri, de 7.715 metros de altitud, en el macizo central del Himalaya, el día 21 de octubre último, según ha informado el Ministerio de Asuntos Exteriores del Nepal.

Asimismo, se informó que seis montañeros alemanes y un guía nepalí han llegado a la cumbre del Bhaulaghiri.

## HIPICA

### Campeonato de España de Saltos

Fernando Lazcano ganó la primera prueba

MADRID. (PYRESA).—En las dependencias de la Real Sociedad Hipica Española Club de Campo de Madrid ha comenzado el Campeonato de España de saltos con obstáculos. Al celebrarse la primera prueba puntuable, se produjo una sorpresa, ya que el vencedor de la prueba ha sido el caballo "Pancha", que ha sido montado por el jinete Fernando Lazcano, que ha ganado a todos sus rivales. En segundo lugar se clasificó el jinete Alfonso Segovia.

## COMERCIO FAMILIAR

La Junta Municipal del Censo Electoral verificará la proclamación de candidatos del tercio familiar en sesión pública celebrada siete días antes del señalado para la votación, a las diez de la mañana, previo examen y comprobación de los documentos presentados al efecto. Al día siguiente formará una lista de todos ellos, por orden alfabético, que permanecerá expuesta al público en el tablon de edictos hasta el día de la elección.

# ENCUESTA DE CARA A LAS ELECCIONES MUNICIPALES

## AMELIA DE LA TORRE



PRIMERA.—El del tráfico.  
SEGUNDA.—Carlos Arias Navarro.

La solución de los problemas provocados por el tráfico, la vivienda, la contaminación, el abastecimiento y los transportes figuran entre los que más preocupan a los electores

Dos sencillas preguntas —a modo de sondeo— ha formulado PYRESA en la calle, en vísperas de las elecciones municipales. Se trata de dos preguntas que acaso se haya más de un elector antes de acudir a las urnas.

Reflejan, al fin y al cabo, la participación de los españoles en las tareas que incumben a la comunidad.

Personas pertenecientes a distintas profesiones y oficios han atendido, gentilmente, a nuestro requerimiento.

Estas son las preguntas:

Primera.—¿CUALES SON, EN SU OPINION, LOS PRINCIPALES PROBLEMAS QUE DEBEN AFRONTAR LOS CONCEJALES?

Segunda.—¿COMO DEFINIRIA USTED AL ALCALDE IDEAL?

## ANTONIO BIENVENIDA



PRIMERA.—En mi opinión, el problema grave es el de la circulación. El tráfico es cada vez mayor en todas partes; en cualquier ciudad se encuentra uno con dificultades para aparcar el coche.

Y en el terreno taurino, creo que sería muy conveniente que los empresarios de las plazas de toros fueran los propios Ayuntamientos, mediante comisiones de festejos que estuvieran encabezadas por los alcaldes. Con esto se pondría fin al monopolio que hay de empresarios taurinos.

SEGUNDA.—El alcalde ideal es el que tiene una gran preocupación por su ciudad, procurando que las calles estén libres de obras y demás obstáculos que impidan el desarrollo normal de la circulación. Y creo también que el alcalde ideal debería conseguir la participación y colaboración del ciudadano en la vida local para que hubiese una mayor comprensión de los problemas comunes.

## ALABAMA 73

— III —

Junto a todo esto, la sociedad americana, tanto en el Norte como aquí en el Sur, se halla atacada por tres problemas éticos agudísimos: las drogas, la píldora y la pornografía. La droga es hasta ahora el menos peligroso, a pesar de estar enormemente extendido. La LDS es el pan nuestro de cada día y la Policía hace continuas redadas en busca de los drogadictos, que continúan, sin embargo, haciendo prosélitos. Se empieza un día por bromar y ya está un hombre destrozado para el resto de su vida.

La píldora anticonceptiva es mucho más vulgar. Es de venta abundantemente libre, y causa asombro el saber que chiquillas de quince años la llevan en el bolso como quien lleva una aspirina, para utilizarla "en el momento oportuno". Todo esto contrasta de forma inexplicable con esas concentraciones de jóvenes cantores de himnos evangélicos, alguno de los cuales la llevaría en aquel momento. Pero América, con su enorme población, tiene para todo. No cabe la menor duda.

Los anticonceptivos, sin ser

la dichosa píldora, también se venden públicamente y hasta se anuncian con toda naturalidad. En "Womans", una revista que está en todos los hogares y que leen todas las mujeres desde los quince hasta los setenta años, se anuncia a un tercio de página, por ejemplo, el "Emko Pre-Fit", un aparato inyector que "protege" con toda garantía y que es de "fácil aplicación".

Y por último, la pornografía ha alcanzado en estos últimos tiempos una virulencia desmesurada. Hasta el célebre "Play Boy", que era no hace mucho una sencilla revista "galante", se ha lanzado por el camino de la crudeza y sus fotografías, que por lo menos velaban las partes pudendas, se ofrecen ahora con desnudos integrales, a toda plana. De esta forma, lo que sólo pasaba de erótico, se ha convertido claramente en pornográfico.

Las películas ofrecen títulos tan sugestivos y prometedores como "I am frigid... why?" (Yo soy frígida... ¿por qué?), "All the loving couples" (Todas las parejas amantes), "Infraxam", "How to make a doll" (Cómo fabricar una muñeca),

"The single girls" (Las chicas solteras), "Young seducers" (Jóvenes seductoras), etc. Otro está que estos films se dan en la última sesión de la noche y llevan la innecesaria advertencia de "sólo para adultos".

Las protestas son continuas. Una de las más potentes emisoras de televisión, la CBS, recibió nada menos que cuatrocientas mil cartas en que se censuraba la proyección de "The damned", a la que se acusaba de presentar homosexualidad, incesto y desnudeces vergonzosas. El Gobierno ha tenido que tomar cartas en el asunto y el Congreso ha decretado su correspondiente ley; pero como aquí cada Estado tiene su criterio propio y ese criterio hay que respetarlo, se ha venido a quejar en un ten con ten, en el que las cosas varían según la latitud.

El "district attorney" de Alabama William Falle, se ha mostrado severo y ha explicado a su pueblo (aquí todo se explica, como en infantería, la necesidad de cortar esta ola de inmoralidad; pero allí se siguen viendo y allí hemos visto las ciudades películas. Incluso se hizo público el nombre del primer ciudadano de Montgomery al que se le habían aplicado sanciones, un tal Gerald Matheny, al que se encontró en su poder una gran cantidad de material pornográfico con "mud woman in lewd positions". La Prensa, ese misterioso quinto poder que todo lo remueve, ha tomado también parte en el asunto con titulares tan shakespearianos como "Pornography. To be or not to be", y los reporteros se han lanzado a la calle a pulsar la opinión pública, interviniendo a los que encontraron a su paso.

La primera persona que encontraron fue una mujer de unos cincuenta años que dijo sencillamente: "No tengo bastantes datos para emitir una opinión." Otro de los interrogados, del que se dice el nombre, Jim Chavers, dice que eso es un problema difícil, pero que la decisión le parece bien y se debe empezar por quitar de los escaparates y estantes de las librerías las revistas y libros que están al alcance de los niños. Una chica de veinte años comiata desenfadadamente: "Yo creo que el "district attorney" no debe meter sus narices en esto." Otro pide, en cambio, que la redada se lleve a cabo a escala nacional. O sea, que hay opiniones para todos los gustos, pero América es una democracia y cada uno tiene derecho a decir públicamente lo que le parece, aunque luego se le haga o no se le haga caso.

En la televisión hay un spot publicitario de la comunidad hebrea en que, en graciosos dibujos, se ve a Moisés bajando del Sinaí con las Tablas de la Ley en la mano. Luego se ven unos planos (siempre con dibujos) de fachadas de locales que anuncian con grandes letreros: "Sexo, sexo, sexo"; a unos atractivos que asaltan un Banco; a un individuo que se está inyectando droga en un brazo, etcétera. Entonces, Moisés, airado, rompe en mil pedacitos las Tablas de la Ley. Y aparece un grupo de niños, que metódicamente las van recomponiendo, hasta dejarlas intactas.

Quizás ésta sea la solución remota; quizá los hombres del mañana lleguen a "normalizar" la vida de este pueblo, que en resumidas cuentas es la misma

que la de todos. Pero, hoy por hoy, la humanidad lleva un derrotero suicida.

ANGEL FILOQUINA (PYRESA)

## Doctrina del Movimiento referida al Municipio

Desde sus orígenes, el Movimiento Nacional ha considerado en sus justos límites y en su cabal dimensión al Municipio como base primaria de toda la construcción política. Aquella auroral llamada del 29 de Octubre, que irrumpió con fuerza y rigor en la dormida conciencia española, ya colocó a la vida local como sustento y plataforma desde la que fuera posible el compromiso indeclinable de una nueva convivencia ciudadana. "Que desapareciera el artificio de los partidos políticos —vino a decir José Antonio—. Nadie nace en ellos. En cambio, todos nacemos en un Municipio; desde el seno de una familia nos afiamos en una profesión, participamos en un sindicato." El Municipio, así, pasaba a tomar carta de naturaleza política desde su legitimación como célula primaria del vivir en sociedad.

A lo largo de toda la andadura de aquellos primeros albores, la estructura orgánica del sistema español, vertebrado según las coordenadas más rigurosas del pensamiento joseantoniano, el Municipio, así considerado, se ha inscrito en el frontispicio institucional del Régimen con plenitud de sustentación. La norma programática de la Falange, primero; las Leyes Fundamentales, después, han insistido en esta consideración, que tiene su más clara expresión en los Principios Fundamentales del Movimiento, solemnemente proclamados por el Jefe del Estado ante el pueblo y referendados por éste desde la proclamación y aprobación de la Ley Orgánica. Las entidades naturales de la vida social, reza el Principio VI, Familia, Municipio y Sindicato, son estructuras básicas de la comunidad nacional.

A partir de esta declaración, todo el edificio del Estado se nutre precisamente de estas entidades naturales y ellas son las que le confieren su naturaleza más genuina. A partir de ellos es posible la participación del pueblo en las tareas de gobierno, y es por medio de este cauce de representación por donde se puede llegar a los órganos superiores de decisión en el esquema constitucional del Régimen. Todo un mosaico de posibilidades de funcionalidad y gestión

reconocido por el ordenamiento jurídico y gozando de unas prerrogativas sustanciales con su propia naturaleza, como entidades de derecho público. Tal es definido en la Ley Orgánica del Municipio, al que este cuerpo legal designa como constitutivo de las estructuras básicas de la comunidad nacional, con personalidad jurídica y capacidad plena.

Un mayor respaldo jurídico le concede la Ley Orgánica, al establecer en su artículo 47 que el Estado promueve el desarrollo de la vida municipal, protege y fomenta el patrimonio de las Corporaciones Locales y asegura a éstas los medios económicos necesarios para el cumplimiento de sus fines.

Cumple así el sistema político con el compromiso indeclinable con el pueblo, adquirido en la fecha inicial del 18 de Julio, por devolverle el valor de su propia dignidad asegurándole en los centros neurálgicos de su existencia comunitaria. El Municipio, de tan arraigado fermento en la vida española, ha adquirido, gracias a un Movimiento de Justicia, de orden y progreso, la situación preferente a que estaba llamado. Y la potencialidad de sus órganos de representación y gestión, tanjo en lo interno como en su proyección hacia las instancias superiores de la sociedad y el Estado, ha venido a conciliar uno de los capítulos más entrañables de nuestro vivir social.

Importa tomar conciencia de este hecho por su específica importancia social y por ser una fuente sugerente para un desarrollo armonioso de todo el conjunto español, cuando un compromiso de modernidad por perfeccionar y poner a punto los esquemas institucionales del Régimen nos debe obligar a profundizar en la raíz y esencia de la doctrina que ha hecho posible el logro inmarcable de la Paz. Sin sujeción a formulismos rutinarios y vacíos, la fuente histórica de nuestro entramado comunitario local, altamente desarrolladas. Ha sido necesario el Movimiento para volver a colocarlas en sus auténticos límites, y es desde ahí desde donde se puede construir el futuro que ya nos urge en su más categórica presencia.

## La exclusiva del «Financial Times», para España



La Agencia PYRESA ha contratado en exclusiva para España el servicio informativo del «Financial Times». El director de PYRESA, don Vicente Cebrián, y el señor John Prime, «manager» de la importante empresa periodística británica, firmaron el contrato en Londres en presencia de Bernardo Noriega, de la Asesoría Jurídica de la Delegación Nacional de Prensa y Radio del Movimiento.

Se puede considerar que el «Financial Times» posee la mejor y más amplia información económica y financiera del momento, por lo que su servicio adquiere un especial interés, máxime en esta época en que lo económico centra la atención de los más amplios sectores. Merced al concierto firmado con la Agencia PYRESA, LIBERTAD enriquecerá sus páginas con la aportación de informaciones de la más rigurosa actualidad, escritas por especialistas de la mayor garantía y solvencia.

Confiamos en que nuestros lectores apreciarán la importancia de este nuevo servicio en exclusiva y sabrán valorar el esfuerzo que ello supone en beneficio de una más amplia y responsable información. —(Foto PYRESA.)

## Enrique Villoria

(CONCEJAL POR EL TERCIO FAMILIAR DEL AYUNTAMIENTO DE MADRID)

PRIMERA.— Los principales problemas de los municipios varían según su tamaño. En los grandes núcleos son los de la vivienda, circulación y medio ambiente, a los que vienen a sumarse el déficit de puestos escolares y aquellos derivados de la infraestructura sanitaria. En los municipios más reducidos y en los núcleos rurales, los problemas son, lógicamente, distintos. Se busca incrementar la industrialización y las finanzas municipales y solucionar aquellos problemas concretos originados en buena parte de los enunciados en el caso de los municipios mayores.

SEGUNDA.—Entiendo que el alcalde ideal debe ser el compendio y resumen de la mayoría de las virtudes ciudadanas. Debe ser un hombre de fácil acceso, popular, cordial, plenamente identificado con sus vecinos, con gran capacidad de imaginación, capaz, por tanto, de prever los problemas y necesidades en el futuro, adon-



ndándolos desde el presente. Todo ello, junto a una gran capacidad gerencial y ejecutiva para hacer funcionar con la perfección deseada esa gran empresa que es organizar la convivencia y el destino de los españoles integrados en cada municipio.

## RAFAEL PEREZ ESCOLAR

(BANQUERO)



PRIMERA.—1.º Atender con interés, paciencia y eficacia las mil cuestiones que suscitan los ciudadanos modestos, aquellos que suelen tener el acceso tan difícil a los grandes despachos.

2.º Construcción de escuelas y dotación adecuada para un personal docente preparado y responsable.

3.º Solución de las gravísimas deficiencias estructurales de los barrios modestos.

4.º Atención cuidadosa a todo lo concerniente al urbanis-

mo, tan disparatadamente tratado hasta el momento. En este punto sobresale la creación de más espacios verdes.

5.º Resolver los graves problemas del abastecimiento, facilitando la actuación de la iniciativa privada.

6.º Respeto al alcalde y a las demás autoridades de mayor rango, pero sin sumisiones serviles que frustren los proyectos trazados en la campaña electoral.

7.º Solución del colapso circulatorio; más guardias en peñados en que se circule bien y no sólo en poner multas, una empresa municipal de transportes menos burocrática, un Metro mejor dotado.

8.º Creación de centros de asistencia sanitaria.

9.º Fomento de una conciencia ciudadana en que se respalde la solidaridad y el amor a la ciudad en que se vive.

SEGUNDA.—Sería aquel que libremente elegido por el pueblo, fuese capaz, con humildad, coraje y honradez, de respetar y poner en práctica los deseos de sus electores.